

MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém utca 5-7. Telefon:159-490

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1972. november 24.

bb 1. az irányítószervek segítségével a gazdaságosabb termelési szerkezet kialakításához

i sl/mm um ie la

1972. november 24.

a termelési szerkezet gazdaságosságának folyamatos javítása elsősorban vállalati feladat ugyan, lehetnek azonban esetek, amikor e fontos teendők végrehajtásához felsőszintű intézkedések is szükségesek, különösen olyan helyzetekben, amikor a termelés szerkezete csak a vállalat átszervezésével, átcsoportosításokkal, a vállalati hatáskör korlátozásával javítható. ezért a pénzügyminisztérium, az országos tervhivatal, a munkaügyi minisztérium és a magyar nemzeti bank együttes tájékoztatót bocsátott ki arról, hogy az irányítószervek milyen módon mozdíthatják elő a termelési szerkezet gazdaságosságát.

eszerint a különböző irányítószerveknek módjuk van a gazdálkodás feltételeinek szigorítására, a támogatások, mentesítések csökkentésére, a megfelelő hitelezési módszerek alkalmazására, fejlesztési források elvonására, vagy juttatására, a termelési eszközök és forrásaik átcsoportosítására, a selejtezés könnyítésére, a munkaerőátcsoportosítás elősegítésére és a területfejlesztési irányelvek megfelelő alkalmazására.

/folyt.köv./

- 1 -

NA

bb 1. /az irányítószervekfolyt./um

az illetékes állami szervek a támogatások, mentességek felülvizsgálatakor fokozott figyelemmel ügyelnek arra, hogy a gazdaságtalan termelésből adódó költségvetési kiadás folyamatosan csökkenjen. ha az ágazati intézkedési terv alapján valamely állami vállalat termelését vissza kell fejleszteni, az e termeléshez kapcsolódó állóeszköz után elszámolt értékcsökkenési leírás fejlesztési alapot illető összegét és a nyereségből képződő fejlesztési alap arányos részét a pénzügyminiszter elvonhatja. az így elvont összegekből azok a vállalatok kaphatnak részben vagy teljesen visszafizetendő, illetve vissza nem fizetendő támogatást, amelyek e juttatást termelésük gazdaságosságának javítására tudják felhasználni.

előfordulhat, hogy egy-egy vállalatnál nagyobb számú munkavállalót kell átcsoportosítani, vagy új munkahelyre kell őket irányítani ahhoz, hogy a termelés szerkezete gazdaságosabbá váljék. ilyen esetben előre kidolgozott intézkedési terv alapján arra kell törekedni, hogy az érintett dolgozók bére az átcsoportosítás előtti egyéves időszak átlagához képest általában ne csökkenjen, és egyébként se kerüljenek hátrányos helyzetbe: képzettségüknek, fizikai, egészségi állapotuknak megfelelő munkahelyre kerüljenek, mégpedig lehetőleg áthelyezéssel. lakóhelyüktől az utazási távolság ne növekedjék, új munkahelyükön mindazokban a szociális, kulturális juttatásokban részesüljenek, mint a régi munkahelyen. ha a felszabaduló munkaerő elhelyezésében nehézségek várhatók, úgy előzetesen tájékoztatni kell erről a területileg illetékes tanács szerveket, s azok kötelesek konkrét segítséget nyújtani. szükség esetén a különböző jogszabályokban meghatározott segélyekkel is meg kell oldani egyes dolgozók átmeneti nehézségeit.

a gazdaságosabb termelési szerkezet kialakításához a területi adottságokat is figyelembe kell venni. a fővárosban és környékén, valamint a fejlett ipari területeken és központokban - komárom megyében, győr, székesfehérvár, dunaujváros, vésztprém és várpalota térségében - a létszám felszabadításával indokolt összekapcsolni a gazdasági szerkezet átalakítását. a fővárosból vidékre telepítésre kötelezett vállalatok gazdálkodási feltételeit, termelőeszközök és fejlesztési forrásainak alakulását úgy kell befolyásolni, hogy ez elősegítse áttelepülésüket.

a központi területfejlesztési alapról támogatott területeken, különösen szabolcs, hajdu és nógrád, továbbá borsod megye keleti részében pótlólagos eszközök juttatásával is támogatni lehet a termelés gazdaságosságának javítását, a technikai-technológiai fejlesztést. /mti/

--

- 2 -

bb.é. megjelent a szervátültetést szabályozó egészségügyi miniszteri rendelet

1 vt/gg um hi hgy

1972. október 24.

az egészségügyi közlönyben miniszteri rendelet jelent meg az egészségügyi törvénynek a szerv, szövet kivételére és átültetésére vonatkozó intézkedéseinek végrehajtásáról. a rendelet szabályozza a szervátültetés során felmerülő összes orvosi, jogi és etikai problémákat. a rendelkezések vonatkoznak egyrészt azokra az esetekre, amikor a szerv-kivétel vagy-átültetés élő személyből, másrészt amikor nem élő személyből történik.

a rendelet szerint élő ember testéből más személy testébe csak a páros szervek egyikét szabad átültetés céljára kivenni. ilyen műtét az ország öt egészségügyi intézményében végezhető; a budapesti semmelweis orvostudományi egyetem, a debreceni, a pécsi, a szegedi orvostudományi egyetem klinikáján, valamint a miskolci megyei kórházban /szentpéteri kapu/.

annak elbírálására és igazolására, hogy az orvostudomány állása szerint az adományozónál a szerv kivételének feltételei fennállnak, a betegnél a szerv átültetése indokolt és az átültetés feltételei nála is megvannak, a gyógyintézet vezetője az intézmény szakorvosai közül három olyan orvost jelöl ki, aki a szerv kivételében és átültetésében nem vesz részt. a kijelölt három orvos dönti el, hogy az adományozó egészségét a páros szerv egyikének kivételével nem éri-e helyrehozhatatlan károsodás, továbbá megvizsgálják a szervátültetés indokoltságát, stb.

a végrehajtási rendelet előírja, hogy a szerv kivételét végző orvos alaposan, teljes részletességgel köteles tájékoztatni az adományozót a szükséges műtétről, az azzal járó kockázatról és a jövőben bekövetkező esetleges veszélyekről. a tájékoztatásnak ki kell terjednie annak közlésére is, hogy szervet adományozni csak ingyenesen lehet. az adományozó közjegyző előtt köteles nyilatkozatot tenni arról, hogy önként s minden befolyástól mentesen járul hozzá a szerv, vagy szövet kivételéhez. a rendelet értelmében az orvos hozzájárulás esetében sem folytathatja a műtétet akkor, ha a szerv kivételével kapcsolatos tevékenysége közben veszélyes helyzet áll elő.

nem élő személyből átültetés céljára szervet kivenni csak az előzőekben felsorolt gyógyintézetekben szabad. olyan szervet, amelyet csak a halál bekövetkezése után igen rövid időn belül lehet átültetni, abban az esetben szabad kivenni, ha a halált hátrótagu orvosi bizottság megállapította. nem lehet a bizottság tagja az az orvos, aki a szerv kivételében, vagy átültetésében részt vesz. előírja a végrehajtási rendelet azt is, hogy nem kerülhet sor szervkivételre, ha ez ellen a meghalt személy még életében tiltakozott és ezt közölte kezelő orvosával. /mti/

- 3 -

NA

bb 4. beváltak a „nevelési szakrendelések”, - több mint száz budapesti üzem patronálja a nevelőotthonokat

i -don/um hi hgy

1972. november 24.

a fővárosi gyermekvédelemben a különböző állásfoglalások és határozatok következetes megvalósításának eredményeként gyökeres változások következtek be - összegezte a tapasztalatokat a fővárosi tanács. megállapította: egyre nagyobb a szerepük a nevelési tanácsadóknak, amelyeknek tagjai - orvosok, pszichológusok, pedagógusok - rendkívül hasznos tanácsokkal látják el a hozzájuk forduló szülőket. a budapesti kerületekben működő „nevelési szakrendelések”, beváltak. az ülésen indítványozták, hogy a fokozatosan szervezetté váló, a szülőknek nevelési kérdésekben tanácsot adó testületek feladatkörét a középiskolákra is célszerű lenne kiterjeszteni.

a fővárosban kialakították a hivatásos pártfogói hálózatot is. tagjai ellátják az utógondozottak felügyeletét, figyelemmel kísérik sorsuk alakulását, munkájukból jelentős részt vállalnak az önkéntes segítők, akik a környékükön lakó fiatalok életkörülményeinek alakulásáról számolnak be a gyámügyi és más hatóságoknak. további eredmény: a differenciált nevelőotthoni hálózat megteremtésével lehetővé vált, hogy az állami gondozott növendékek egészségi, pszichikai állapotuknak megfelelően más-más profilu otthonban kapnak helyet. javasolták, hogy gondoskodni kellene az ifjúsági nevelőotthonok további differenciálásáról.

az otthonokban létrehozott ifjúsági önkormányzatok jól látják el a rájuk bízott feladataikat. a „választottak”, lelkesen vesznek részt az otthoni munkában. tevékenységük eredménye, hogy a gyerekek többsége jól érzi magát az otthonban.

a tanácsi segítség mellett hathatós támogatást nyújtanak a budapesti gyárak és üzemek is. a nevelőotthonokat jelenleg 107 üzem és vállalat patronálja. mint a tanács megállapította: a fejlődés ellenére a fővárosi gyermekvédelemben még sok a megoldásra, továbbfejlesztésre váró feladat. így például növelni kell a hetes internátusok befogadó képességét, bővíteni a nevelési tanácsadók tevékenységi körét. tovább kell fejleszteni az ifjúsági otthonokat, s meg kell vizsgálni a veszélyeztetett környezetben élő gyermekek családi körülményeit. /mti/

--

- 4 -

bb 3. a tiszta 11. vizlépcső a képzőművészetben

vid/um ká hgy

1972. november 24.

az alföld új gigantikus létesítményének a tiszta 11. vizlépcsőnek születését a képzőművészetben is megörökítik. az országos vízügyi hivatal megbízásából a szolnoki művésztelep két neves alkotója, chiovini ferenc munkácsy-díjas festőművész és gácsi Mihály grafikusművész sorozatot készít. chiovini ferenc tizenhárom nagyméretű olajfestménye már elkészült. az első kép bemutatja a tikkadó, aszályos alföldi pusztát, a következő képek pedig nyomon követik a különböző munkafázisokat, a geodéták, építők munkáját, a mederrendezési, betonozási folyamatokat. a befejező képsorok a létesítmény üzemszerű használatát, a víztermékenyítő hatását érzékeltetik majd. gácsi Mihály grafikai sorozatának tizennégy rajzát készítette el eddig. a művész alkotásokat a vizlépcsőnél létesítendő galériában helyezik majd el. azokkal az emlékekkel együtt, amelyek a nagy vízügyi objektum születéséről tanuskodnak. /mti/

--

bb 5. közös magyar-szovjet kutatások az elektronháj vizsgálatára

i bé/gk um ie hgy

1972. november 24.

1975-ben a központi fizikai kutató intézet számítógépeinek memóriaegységeiben lézerek sugár írja és olvassa a tárolt információkat, ugyanakkor mint szerszámok, a gázlézerek részt vesznek a rendkívül precízitást igénylő integrált áramkörök készítésében is. - tájékoztatták az mti munkatársát a központi fizikai kutató intézetben, ahol nemrég összegezték a lézerkutatás utolsó két évi eredményeit. ez az időszak ugrásszerű változást hozott ebben a témában, s ez nagyrészt a közös magyar-szovjet lézerkutatásoknak köszönhető.

a megállapodást megelőzően a kezdeti kutatásokat is a szovjet iskola tapasztalataira alapozták, s a szervezett együttműködés újabb témákkal bővítette a tudósok munkáját. együttesen vizsgálják, hogy a lézerek, ezek a nagy intenzitású, egyszínű fényt adó források miként hatnak a fémekre és azok atomjaira. közösen megállapították, hogy átalakítja az elektronháj szerkezetét s ezáltal megváltoztatja az atom által kibocsátott fény színösszetételét is. ennek a jelenségnek hátterét is együttesen vizsgálták a magyar és a szovjet kutatók. ezek az új információk elsősorban az atomtudomány alapismeretét gazdagítják, ugyanakkor ez a jelenség segít megérteni a nagy intenzitású, erős fényű csillagokban lejátszódó folyamatokat is, amelyek közelről nem ismerhetők meg, de a lézer segítségével bizonyos mértékig reprodukálhatók. /folyt.köv./

- 5 -

bb 5. /közös magyar-szovjetfolyt./um

a szovjet tapasztalatokon alapuló magyar lézerkutató kutatás a jövőben azt is vizsgálja, hogy a nagy intenzitású fényforrás miként gyorsíthatja meg az ipari termelésben lejátszódó szer-
veskémiai folyamatokat. /mti/

--

bb 6. fiatal iparművészek országos találkozója

i ró/gg um hi ngy

1972. november 24.

a kisz központi bizottsága, a művelődésügyi minisztérium, a magyar képzőművészek szövetsége, a népművelési intézet és az iparművészeti tanács ez év májusában pályázatot hirdetett fiatal iparművészek számára. a pályázat témája - a fiatal iparművészek munkabizottságának javaslatára - az ifjúsági klubok és művelődési központok berendezése. salgótarjánban a megyei művelődési központban rendezik meg a népművelők, a kivitelezők és a fiatal iparművészek találkozóját és ugyanott kiállítják a pályázat anyagát is.

a pályázat célja: ifjúsági klubok, művelődési központok téralakításának és tárgyformálásának átfogó, komplex megvalósítása, esztétikailag magas szintű, szériában gyártható használati tárgyak és berendezések tervezése. a pályázat anyagából tervdokumentáció gyűjtemény készült, amelyből a meglevő, vagy alakulóban levő klubok kiválaszthatják az igényeiknek megfelelő terveket. a pályázók személyes kapcsolatot teremtenek a klubok és művelődési otthonok fiataljaival, s a tervezéstől a kivitelezésig szorosan együtt működnek a gyárak, az üzemek fiataljaival, kisz szervezeteivel, szocialista brigádjaival. a kiállításon nemcsak egyéni tervezők, hanem munkacsoportok is részt vesznek.

a képző- és iparművészeti lektorátus által felkért bíráló bizottság döntése alapján az első fordulón túl jutott ötletek, vázlattervek decembertől a jövő év nyaráig, az üzemi fiatalok segítségével elkészülnek. a megvalósult tárgyakat jövő év júliusában a budapesti műcsarnokban kiállításon is bemutatják, ahol a tervezőkön kívül a kivitelező fiatalok is értékes díjakat kapnak. a díjnyertes pályázók és terveik részt vesznek a x. világ-ifjúsági találkozón. /mti/

--

- 6 -

bb 8. szakszervezeti felmérés a vidéki textiles dolgozók élet-és munkakörülményeiről

i-ol/mné/ny ie la

1972. november 24.

hogyan élnek a vidéki ipartelepek dolgozói, hogyan alakulnak munkakörülményeik, milyen szociális ellátottságuk? - e kérdéskere kereste a választ a textilipari dolgozók szakszervezetének felmérése. időszerűségét az adta, hogy az ipar területi elhelyezkedésében az elmúlt évtized során nagyarányú átalakulás ment végbe. míg az 1960-as évek elején a textilipari dolgozóknak csaknem háromnegyede budapesten, valamint győr és csongrád megyében koncentrálódott, addig e területek az icén már csak a létszám 60 százalékát tömörítik. az 1967-ben megindult erőteljesebb vidéki ipartelepítés nyomán hazánkban ma már szinte minden megyében van textilipari üzem.

a szakszervezet a bérügyi vizsgálódást a köt-szövő iparra összpontosította, mivel itt a legjelentősebb a bővülés. a köt-szövő vállalatok 1967 és 1971 között 14 vidéki telepet létesítettek, s ezekben ma már csaknem 5.000-en dolgoznak. a korábbi agrár területeken élő mezőgazdasági munkához szokott nehézkezü embereknek nem volt könnyű a helyhez, időhöz kötött finomabb készséget és nagy munkafegyelmet igénylő munkához illeszkedniük. az új ipartelepeken dolgozók több mint egyharmada még egy éves munkaviszonnyal sem rendelkezik, kevésbé gyakorlattal, s ezért keresetük is kevesebb, mint a törzsgyárban dolgozóké. a vállalatok azonban ösztönző bérformák széles skálájával / például prémiumos időbérrel, pótlékolt teljesítménnyel, lépcsős normakövetelménnyel / igyekeznek megoldani az átmenet problémáit. a vállalati kollektív szerződések tanuskodnak: mindenütt törekednek a vidéki gyárak, telepek dolgozóinak helyzetén javítani. munkakörönként szabályozzák az újonnan belépők tanulási idejét, a betanításhoz, az átképzéshez minden segítséget megadnak, s a lehetőségekhez képest figyelembe veszik a lakás gondokat is; a gyárak lakásfejlesztési alapját differenciáltan állapítják meg. a bérfejlesztésben, a szociális, kulturális alapok elosztásában a létszám szerinti, illetve bérarányos elosztás érvényesül.

a továbbiakban a vizsgálat kiterjedt minden 1968 után telepített üzemre. mivel az új vidéki üzemek többsége nem kifejezetten textilipari tevékenység céljára tervezett épületben kapott otthont, jórésztük zsufolt, rendezetlen. gondot jelent a gépek elhelyezése, a gyáron belüli közlekedés, az anyag tárolása, a külső uthálózat megteremtése. nehezen megoldható az anyagmozgatás korszerűsítése, gépesítése. nem kielégítő a szociális létesítmények, elsősorban az öltözők színvonala. figyelemre méltó azonban, hogy a vidéki üzemekben kevesebbszer fordul elő baleset, mint az anyavállalatoknál.

/folyt köv/

-7-

bb 8. / szakszervezeti....folyt/ny

a szakszervezet megállapította: sok új telepen igen magas szintű a szakszervezeti szervezettség, meghaladja a vállalati átlagot, s ez arra vall, hogy az iparba belépő új dolgozók szívesen kapcsolódnak be a mozgalomba.

a felmérés tapasztalatai alapján a szakszervezet elnöksége több javaslattal fordult a helyi bizottságokhoz: segítségüket kérte a vidéki telephelyeken dolgozók szakmai fejlődésének előmozdításához, hogy mielőbb elérhessék a magasabb kereseti szintet, s felhívta a figyelmet a szociális egészségügyi ellátottság javítására is./mti/

--

bb 7. budapesten is bemutatják saját készítésű perzsaszövegeiket a miskolci kossuth gimnázium tanulói

vid/ká/ny hgy

1972. november 24.

amiskolci kossuth gimnáziumban - a tanulók kérésére - 1957-ben szőnyegkészítő szakkör alakult. azóta az iskolában korszerű műhelyt rendeztek be, ahol négy év alatt sok-sok lány tanulja meg a szőnyegszövés művészetét. a különböző nagyságu, kézi csomózású szőnyegek eredeti perzsa mintákkal, vagy az iskola festőművész tanárának, csabai kálmánnak tervei alapján készülnek. a nagy értékű perzsaszőnyeget az iskola az idén a fővárosban is bemutatja. miskolc város felszabadulása és pest-buda centenáriuma alkalmából, december 2-án, a budapesti fenékvári uti művelődési házban kiállítást rendeznek, amelyen mintegy negyven - iskolai tanműhelyben készült - gyönyörű szőnyeget láthat majd a közönség./mti/

--

bb 9. erősödnek, bővülnek a magyar-szovjet televíziós kapcsolatok

i nn/tr/ny hi hgy

1972. november 24.

az elmúlt hónapok során színesedtek, fejlődtek a magyar és a szovjet televízió kapcsolatai - nyilatkozták a magyar televízió illetékesei az mti munkatársának. az együttműködés nemcsak mennyiségi, hanem elsősorban minőségi vonatkozásban jelentős. kétségtelen, hogy televízióink legtekintélyesebb műsorpartnere a szovjetunió, vele bonyolítjuk le a leggazdagabb csereprogramot. míg 1970-ben a magyar televízió 6318 percnyi időben sugárzott szovjet filmeket, tv-játékokat, dokumentum-produkciókat, riportokat, addig 1971-ben ez az időmennyiség megközelítette a 8.000 percet.

/folyt köv/

-8-

MA

bb 9. / erősödnek...1.folyt/ny

televízióink igyekeznek minél teljesebbé tenni - földrajzilag is - a szovjetunióról, tájairól, az egyes köztársaságokról szóló műsorokat. különösen nagy sikere volt az elmúlt években sugárzott, szovjet témájú fórumnak, amelyben neves szovjet személyiségek szólaltak meg, s országos visszhangot váltott ki a szovjetunió kommunista pártja xxiv. kongresszusáról küldött számos tudósítás, közvetítés. az elmúlt nyáron az irodalom híveinek figyelmét keltette fel az a kerekasztal-konferencia, amelynek során világhírű magyar és szovjet írók, költők cserélték ki véleményüket a magyar televízió nagy nyilvánossága előtt. különösen fontos szerepe van népeink barátságának elmélyítésében a televíziós napok megrendezésének. a magyar televízióban ebben az évben két alkalommal is sor került szovjet tv-napra. először moszkva jelentkezett képernyőnkön. egész délutánt és estét betöltő műsorral, majd az éjszakai szocialista szovjet köztársaság dolgozóinak életét mutatták be az éjszakai televízió estje sokrétű adásaiban. a közeljövőben kerül sor az ukrán televízió estjének közvetítésére is. a szovjetunió megalakulásának ötvenedik évfordulója alkalmából sok más program mellett a magyar televízió 15 részes sorozatot indított a szovjet köztársaságok megismertetésére.

az elmúlt években növekedett a szovjetunióba látogató magyar tévés forgatócsoportok száma is. produkcióik közül különösen érdekes volt a „Lenin élni fog,” című képzőművészeti műsor, a leningrádi „Fehér éjszakák,” című beszámoló, s „A hét,” egyik, szovjetunióknak szentelt kiadása. magyar tévések eddig szibériában, gruziában, de örményországban és kazahsztánban is jártak már, s számos dokumentumfilmsorozatban számoltak, illetve számolnak be tapasztalataikról.

1969-ben a magyar televízió olvasómozgalmat indított „Írók, könyvek, olvasók,” címmel a szovjet és orosz szép-irodalom népszerűsítésére. 1972-ben kezdődött meg a „Kell a jó könyv+,” című vetélkedő-sorozat, amelyben könyvtárosok, olvasók beszámolóiból nyerhetünk képet arról, hogy milyen mértékben nőtt hazánkban az orosz és a szovjet irodalom népszerűsége. az elmúlt években készült a „Pamir-expedíció,” című sorozat-műsor is a szovjetunióban élő magyar veteránokról és internacionalistákról. ezt a sorozatot később köz-kívánatra megismételték.

/folyt köv/

-9-

MA

bb 9. / erősödnek.....2.folyt/ny

az elmúlt időszakban rendszeressé vált a vendégrendezők cseréje is. 1970-ben szovjet rendező irányításával rögzítettek nálunk képszalagra turgenyev „ vidéki asszonyosság, „ című darabját, míg a következő évben moszkvában magyar rendező irányításával vették fel sarkadi imre „ szeptember, „ című művének tv-adaptációját. a jövő év januárjában ismét szovjet rendezőt üdvözölhetünk hazánkban. pavel reznyikov, a moszkvai televízió rendezője irányítja majd nálunk kazakievics „ lauterburg városparancsnok, „ című művének tv-felvételét.

a magyar képernyőn az elmúlt években nagy sikert aratott számos szovjet tv és fiomprodukción. köztük a „ tovaris p, „ az első szerelem, „ a „ kegyelmes ur szárnysegédje, „ a „ minden ötödik, „ a „ zord folyó, „ az örült naplója, „ a „ bonivur szive, „ az „ iván gyermekkor, „ valamint rajkin satirikus és általa magyarra szinkronizált műsora. ezt a sort folytatja minden bizonnyal a lenin-díjjal kitüntetett „ felszabadítás, „ című film műsorra tűzése is.

rendszeressé váltak a magyar és szovjet televíziós vezetők találkozásai. a szakmai tapasztalatcsere nyomán új szovjet írók nevével, alkotásaival ismerkedhetek és ismerkedhetnek meg a magyar tévézők milliói. számos közös munkára is sor kerül a közeljövőben. a magyar televízió ifjúsági osztálya a szovjet ifjúságról készít színes tudósítást; a riporterek felkeresnek majd egy krim-környéki szovhoz, egy moszkvai óragyárat, valamint egy egyetemét is. a közművelődési főosztály a „ bioszféra és jövő kutatás, „ címmel forgat együtt sorozatot a szovjet kollégákkal, míg a képzőművészeti rovat az arbátról készít képzőművészeti, elsősorban építőművészeti szempontból érdekes produkciót. a szovjet televízió az előzetes elképzelések szerint 1973 április 4-én rendez meg a magyar televízió estjét./mti/

bb 10. sárréti mondák, madarak és növények szalmakepen

vid/ká/mné/ny hgy

1972. november 24.

érdekes módon, szalmakepen örökíti meg a sárrét ősi világát, az apáról fiúra szállott mondákat, az ősi pásztoréletet, a halászatot, a pákászt, a mocsárvilág jellegzetes állat- és növényvilágát miklya jennő szeghalmi lakos. a nagy gondossággal és művészi érzéssel készített, különböző nagyságú sárga szalmakepek szépen érvényesülnek a fekete selymen. szalmakepek készült csupa farkó historiájáról, a halászok, vadászok, pásztorok hétköznapi életéről, ujabban pedig a sárréti madár- és növényvilágról, többek között a daruról, a kiskócsagról, a szürkegémről./mti/

-10-

NA

bb 11. gyümölcs és konzervexport a szovjetunióba

i hz/tm/ny ie hgy

1972. november 24.

a napokban indulnak utnak a szovjetunióba az erre az évre lekötött friss gyümölcsfélék és konzerváruk utolsó tételai. a szállítás azonban tovább folytatódik; a szovjet kereskedelem az idén is jóval az éves kontingensen felül vásárol gyümölcsöt és különféle konzerv-készítményeket hazánktól.

a hazai kertészeti termelés és konzervipar fejlesztéséhez a hatalmas szovjet piac adta lehetőségek a 60-as évek elején kerültek napirendre a kereskedelmi tárgyalásokon, amelyek eredményeként 1964-ben magyar-szovjet államközi megállapodás született a friss gyümölcsök és különböző konzervek exportjáról. a hungarofruct külkereskedelmi vállalat ebben az évben az 1962. évinél háromszor több zöldséget, friss gyümölcsöt és konzervet exportált, s ezen belül a szovjet export több mint hétszeresére növekedett. ma már a vállalat export-tevékenységének 50 százalékát bonyolítják le a szerződésben biztosított szovjet piacon, míg az exportált áruk másik felének sokszor nehéz és kitartó piaci munkával szinte évente kell vásárlót szerezni a világ további 30 országában.

az első, az 1966-1970 közötti időszakra szóló szerződés lehetővé tette, hogy a magyar mezőgazdaság és konzervipar a szovjet piac szinte határtalan felvevőképességére támaszkodva nagy gyümölcs-telepítésekbe kezdjen, rekonstrukciókat és beruházásokat valósítson meg a konzerviparban és nagy befogadó képességű hűtőházi hálózat kialakítását kezdje meg. a kedvező értékesítési lehetőségeket figyelembe véve a második és harmadik ötéves tervben 28.000 hektáron telepítettek almát, 11.500 hektáron őszit, több mint tízezer hektáron kajsziba-rackot, 7.500 hektárral növekedett a málna, és több mint 4000 hektárral a meggy, az eper, és a körte termőterülete.

nagy volt a fejlődés a konzerviparban is. egyre bővült a korszerű gyártó és csomagológépsorokról lekerülő üvegekbe és szépen litografált fémdobozokba zárt ételek választéka. a szovjetunióban hamar népszerűek lettek a magyar gyümölcs-konzervek, vegyes befőttek, gyümölcsizék, és a különböző ételkészítmények. a speciális szovjet igények és receptúra szerint készülő konzervek pedig, mint például az exportnak ma már 20 százalékát adó zakuszka egyre közkedveltebb magyarországon is.

/folyt köv/

-11-

NA

bb 11. / gyümölcs ésfolyt/ny

készítettünk olyan speciális szovjet izlés szerint készült savanyúságot, a napraforgóolajban pácolt, hagymával ízesített paradicsom-paprikát, a gogosárit, amely azóta Angliában is keresett csemege lett. tovább javította a konzerv-export lehetőségeit, hogy 1971-ben a KGST tagállamok megállapodtak a befőttes-üvegek gyártásának egységesítésében, idén már a szovjet export 80 százalékát szállítottuk ilyen egységesített üvegben.

a hatalmas mennyiségű gyümölcs és konzervek raktározása, csomagolása is döntő változáson ment át. a szovjetunióba irányuló friss gyümölcs és konzerv- szállítmányok hatalmas indító-bázisán, a tuzséri hűtőházban ma már teljesen gépesítve rakják meg a hűtőházba begördülő vonatokat, az egykori faládákat pedig lényegében kiszorították az egyre növekvő szovjet igényeknek jobban megfelelő csomagolási anyagok.

az utóbbi évek tapasztalatai és eredményei szerint a hazai zöldség-gyümölcstermelés és konzervipar további fejlődését is jól szolgálja, ha a következő években is hasonló szerződések biztosítják a magyar áruk számára a szovjet piacot. /mtl/

--

-12-

bb. 12. iszapvizontelenítőt, szennyvizzisztítókat rendeltek tatabányától a csehszlovák üzemek részére

vid/ká/rj hgy

1972. november 24.

mintegy tizenöt millió forint értékű iszapvizontelenítő berendezés vásárlására kötöttek szerződést a csehszlovák szakemberek a tatabányai szénbányákkal. az új tatabányai berendezések egy trineci vasmű samottüzeméből kikerülő zagyot tisztítják majd meg. jelenleg ugyanis az iszapos víz erősen szennyezi a folyókat. a tatabányai eljárással megelőzik, hogy az iszap a folyókba kerüljön, ugyanakkor újból felhasználható tiszta vizet nyernek. a tervek szerint az új berendezést a jövő év végén helyezik üzembe a csehszlovák vasműben.

csehszlovákia más vidékein is egyre nagyobb gondot okoz a környezetvédelem, a folyók szennyeződése, s ezért nagymértékben megnőtt az érdeklődés a tatabányai, újrendszerű vizzisztító eljárások iránt. a kassa és zólyom közelében most készülő iparszerű sertés-telepken is a tatabányai berendezésekkel oldják meg a szennyvíz-problémákat. e két mezőgazdasági üzembe már szállítják a tisztítókat. szlovákia legnagyobb papírgyárába, a kétszeresére bővülő sturovói papírgyárba is a napokban küldték el tatabányáról a szennyvizzisztító berendezések egy részét. ez a papírgyár napi háromezer köbméter vegyileg szennyezett víz tisztítására alkalmas semlegesítő berendezést rendelt tatabányától. a több mint tizenöt millió forint értékű papírgyári tisztítót - csakugy mint a többit - a tatabányai szakemberek tervezik, gyártják, szerelik fel és helyezik üzembe. csehszlovákia másik két papírgyárában, a slavosovce-i és a paseky-i gyárakban is a magyar eljárással akarják megelőzni, hogy erősen szennyezett víz kerüljön üzemükből a folyókba. e két gyárral rövidesen megkötik az együttesen mintegy husz millió forint értékű berendezések vásárlására, felszerelésére a szerződést. ezenkívül csehszlovákia más ipari üzemai is kérték ajánlatot a tatabányai szénbányáktól szennyvizzisztító és iszapvizontelenítő berendezések alkalmazására. /mtl/

--

8.00 rj

- 13 -

Fi 8'30

bb. 13. modern falu - tervek sorházak, Láncházak, faluközpontok kialakítására

vid/ká/rj hgy

1972. november 24.

a keszthelyi agrártudományi egyetem termelésfejlesztési intézete „modern falu- korszerű háztartás”, címmel kiadvány-sorozatot indít, amelyben a községek lakosságának kívánnak tanácsokat adni a praktikus falusi otthonok, falvak és települések kialakításához. a rajzokkal illusztrált füzetekben a keszthelyi kutatók foglalkoznak többek között a tájjellegű építéssel, a korszerű falusi lakóházak és gazdasági épületek összhangjával, a sor- és láncházak kialakításának lehetőségeivel falun, valamint a modern faluközpontok célszerű formáival. /mti/

--

bb. 14. gyorsan bomló gyomirtószer

vid/ká/rj hgy

1972. november 24.

régi gondja a mezőgazdaságnak, hogy a nagyhatású gyomirtószer-ek igen lassan bomlanak el a talajban, ami azzal jár, hogy a következő években is csak ugyanazt a növényt lehet vetni a kezelt táblán, s végül a talaj teljesen telítődik a gyomirtószer hatóanyagának maradványaival.

a növényvédőszer gyártásával és kutatásával foglalkozó intézmények arra törekednek, hogy rövidebb bomlásidejű gyomirtókat adjanak a mezőgazdaságnak. a balatonfüzfi nitrokémia iparte-lepek kutató mérnökeinek és gyártmányfejlesztőinek sikerült olyan - triozin, atrazin, malorán és propaklor alapanyagú - gyomirtó-szer-kombinációkat kikísérletezni, elsősorban a kukorica gyomta-lanítására, amelyek egy tenészedő alatt bomlanak el. így a követ-kező évben más veteményben már semmiféle kárt nem tesznek. né-hány nagyobb kukoricatermelő állami gazdaságban - bálolnai, szekszárdi- már eredményesen ki is próbálták az új szereket.

néhányat az új kombinációban felhasznált növényvédőszer alap-anyagok közül eddig is gyártott a balatonfüzfi nitrokémia, a többi gyártását most készítik elő és várhatóan december elején már megindul az üzemszerű termelés.

/mti/

--

8.07 rj

- 14 -

F. 8.32

bb. 16. tenerautó és Lovaskocsi összeütközése - egy halott

1 vt/tr/ok -cz

1972. november 24.

a békés megyei csorvás községben csurka lajos 36 éves gépkoc-sivezető, bucsai lakos tehergépkocsijával nekiütközött a bara-nyai sándor 64-éves tsz-tag, csorvási lakos által hajtott lo-vaskocsinak. a baleset következtében baranyai sándor a hely-szinen meghalt. a vizsgálat eddigi megállapítása szerint a bal- esetet csurka lajos szabálytalan előzése és az elhalt szabály talan kanyarodása okozta. /mti/

bb. 15. súlyos közlekedési baleset aszód határában - négyen meghaltak

1 vt/tr/ok -cz

1972. november 24.

csütörtökön este 22 óra 20 perckor aszód határában a fényso-rompós vasuti átjáróban egy tehervonat összeütközött a rádió és a televízió személygépkocsijával, amelyet a 20 éves varga béla budapesti lakos vezetett. a szerencsétlenség következtében var- ga béla, valamint utasai: vinkler györgy 26 éves szerkesztő, tom- sits rudolfné /született hódos judit/ tv-bemondó, budapesti la- kosok a helyszínen életüket veszítették. mertz nándor 31 éves rendező, budapesti lakos kórházba szállítás közben meghalt.

a vizsgálat eddigi megállapítása szerint a balesetet az okoz- ta, hogy a nem működő fényrompó előtt a gépkocsivezető nem állt meg, továbbá, hogy a sorompóór, gara jános 60 éves galgamácsai lakos a kézi lámpás jelzést elmulasztotta. a rendőrség gara jánost őrizetbe vette és a szerencsétlenség ügyében a vizsgálatot tovább folytatja. /mti/

bb. 18. a magyar rádió és televízió mély megrendüléssel jelenti

tm/rj -cz

1972. november 24.

hogy munkatársai mertz nándor rendező, tomsits rudolfné hódos judit bemondónő, varga béla gépkocsivezető, és vinkler györgy szerkesztő munkájuk végzése közben autóbaleset következtében elhunytak. a magyar rádió és televízió az elhunytakat saját ha- lottainak tekinti. temetésükről később történik intézkedés. /mti/

--

10.00/ok

- 15 -

8. 11.20

bb.17. újabb csőtörés a budaörsi uton

1 vt/tr/ok -cz

1972. november 24.

a vízművek budai ügyeletétől kapott tájékoztatás szerint a budaörsi uton újabb csőtörés történt. pénteken reggel 5 órakor jelezték, hogy a budaörsi ut 20 számú ház előtt eltörött a 150 milliméteres elosztó csővezeték. a helyreállító csoport haladéktalan hozzákezdett a munkához, amelyet előreláthatólag a délutáni órákban fejeznek be./mti/

1. sz. sz. sz. sz. sz.

bb.19. nagyváradra utazott a debreceni népi együttes

vid/ká/ok -cz

1972. november 24.

a nyár elején megállapodást kötöttek a romániai bihar megye valamint hajdu-bihar megyei vezetői arról, hogy bővítik a két határmenti terület kapcsolatait, kulturális, képzőművészeti és sporttalálkozókat rendeznek nagyváradon, illetve debrecenben. október 15-én nagyváradon képzőművészek alkotásait mutatták be debrecenben, pénteken pedig a debreceni népi együttes önálló műsort ad nagyváradon, majd részt vesz a nagyváradon folklorfesztiválon. a debreceniek legújabb bihari gyűjtésű táncukat mutatják be./mti/

utazott romániai vendégszereplésre. a 43 tagú együttes

bb.20. lottó nyerőszámok

gk/ok -cz

1972. november 24.

a sportfogadási és lottó igazgatóság közlése szerint az aszódon megtartott 47. heti lottósorsoláson a következő nyerőszámokat húzták ki:

15, 42, 48, 75, 81.

a november 27-én megtartandó rendes havi tárgynyeremény-sorsoláson a 47. játékhet szelvényei vesznek részt./mti/

10.55/ok

- 16 -

8. 11²⁰

bb.21. megnyílt az 1, országos parafilatéliai kiállítás

t ro/pá/ok -cz

1972. november 24.

a filatéliai képeslapokból - az ugynevezett carte-maximumokból - alkalmi bélyegzésekből, benyomott értékcikkekkel, városi bélyegekből, magánpostákból, és a levélzárókból nyílt meg az 1. országos parafilatéliai kiállítás pénteken a mabeosz vörösmarty utcai kiállító helyiségében.

a mabeosz parafilatéliai szakosztálya már három éve működik, a felsorolt gyűjtési ágazatokban, s most megnyílt tárlat az ezernél több tagot számláló gyűjtőtáborból 58 gyűjtő, 84 gyűjteményét mutatja be. az érdeklődők 21 különféle gyűjtési móddal és témával találkozhatnak, összesen 245 kiállítási kereten.

a legelterjedtebb gyűjtési ág egyben a legnagyobb csoporttal is képviselteti magát: a carte-maximum hívei 25 gyűjteményt mutatnak be látványos összeállításokban. külön tanulmányozásra érdemes az, amely a gyűjtési forma kezdeti próbálkozásait, „előfutárait”, és „klasszikusait”, ismerteti, és az is, amely fővárosunkat mutatja be a nézőknek. van carte-maximum gyűjtemény, amelynek a virág, a magyar tájak és várak képezik tárgyát. külön figyelmet érdemel az őskor és az ókor művészetét feldolgozó gyűjteményrészlet.

tízennégy gyűjteményel képviselik magukat a különféle alkalmi bélyegzések gyűjtői. közülük kiemelkedik a hazánk felszabadulásának évfordulóját megünneplő bélyegzések gyűjteménye. az igen szép kiállításon kuriózumként feltűnnek a különféle magánpostákat bemutató gyűjtemény, s igen érdekes a tengeralattjárók postaszolgálatát ismertető gyűjtemény.

az okmány- és illetékbélyegek csoportjában budapest illetékbélyegeinek egészes ritkaságait, s több más város illetékbélyegei láthatók. az emléklapok gyűjtése viszonylag fiatal ága a parafilatéliának, a tárlaton mégis jelentős gyűjtemény látható e területről: a magyar bélyegkiállítások alkalmából kiadott emléklapos gyűjteménye révén. néhány válogatás a parafilatélia több területét is felöleli. az egyiknek szentendre, a tárgya, egy másik franciaország megismerésére hívogat, egy szép utazás postai emlékeinek tetszetős bemutatásával.
/folyt.köv./

- 17 -

11.18/ok 13⁶

bb.21./megnyilt ...folyt./ok

a kiállítás - amelyet surányi lászló, a mabeosz alelnöke, a motivum-szakosztály elnöke nyitott meg - teljes időtartama alatt különleges bélyegzőt használó alkalmi postahivatal működik. a mabeosz a tárlat alkalmából az utóbbi idők egyik legszebb emléklapjával örvendezteti meg a gyűjtőket. a parafilatéliában kevésbé járatosak, vagy a kiállítást megájtogató érdeklődők a rendezőség információ-szolgálatáról kaphatnak felvilágosítást. az érdeklődők számára a parafilatélia különböző gyűjtési ágait röviden ismertető anyag áll rendelkezésre. a kiállítás december 3-ig tart nyitva, naponta 11 órától 19 óráig./mti/

bb.22. tömpe istván

tm/ok -cz

1972. november 24.

az mszmp központi bizottságának tagja, aki az mszmp képviseletében részt vett brüsszelben marc drumaux elvtársnak, a belga kommunista párt elnökének temetésén, visszaérkezett budapestre./mti/

bb.23. s. unger károly festőművész kiállítása kőszegen

vid/ká/ok -cz

1972. november 24.

képzőművészeti kiállítás nyílt pénteken kőszegen, a jurisics várban. s. unger károly szombathelyi festőművész, kőszeg város szülőtte mutatja be alkotásait. a kiállítás nagyszámú érdeklődő jelenlétében dr. csiszár károly, a városi tanács elnöke nyitotta meg./mti/

11.35/ok

- 18 -

ke 13 1/2

bb. 24. tudományos emlékülés miskolcon a magyarországi könyvnyomtatás 500. évfordulója alkalmából

vid/ká/rj -cz 1972. november 24.

a magyarországi könyvnyomtatás ötszázadik évfordulója alkalmából a magyar történelmi társulat borsod megyei csoportja pénteken tudományos emlékülést rendezett miskolcon, a ii. rákóczi ferenc megyei könyvtárban. tok miklós, miskolc megyei város tanácsa elnökhelyettesének megnyitóját követően kék béla könyvtörténész ismertette a hazai könyvnyomtatás fél évezredes történetét - a budai nyomdától napjainkig.

takács béla a sárospataki tudományos gyűjtemények múzeumának vezetője saját kutatásai alapján a comenius által alapított egykori sárospataki nyomda történetéről adott áttekintést./mti/

bb.25. ukrán képzőművészeti kiállítás a debreceni gördülőcsapágy gyárban

vid/ká/ok -cz 1972. november 24.

a magyar gördülőcsapágy művek pártbizottsága valamint mszot tagcsoportja ukrán képzőművészeti tárlatot rendezett a csapágy művek debreceni gyárában. a kijevi múzeum akvaréll gyűjteményéből összeállított kiállításon tizenkilenc művész nyolcvannégy alkotása látható./mti/

bb.27. együttműködési megállapodás a szabolcs megyei szakszervezeti tanács elnöksége és a kisz bizottság között

vid/ká/ok -cz 1972. november 24.

a szakszervezetek szabolcs-szatmár megyei tanácsának elnöksége és a kisz megyei végrehajtó bizottsága pénteken együttes ülésen értékelte a közös intézkedési terv végrehajtását és jóváhagyta az új együttműködési megállapodást. a két megyei testület első intézkedési terve 1966-ban készült, s az fokozatosan kiterjedt mindkét tömegszervezet közép. és alapszervezeteire is. az együttműködés egy sor területen kiemelkedő eredményt hozott./folyt.köv./

12.40/ok ke 13 1/2

- 19 -

bb.27./együtműködési ...folyt./ok

az új megállapodásban rögzítették az együtműködési formáit az általános és szakmai képzésben, a fiatal munkavállalók támogatásában, politikai, társadalmi és termelési akciók szervezésében. a pályaválasztásban a tehetséges munkás-paraszt gyermekek továbbtanulásának elősegítésében, kulturális területen./mti/

bb.26. megkezdték az aszu feldolgozását tokaj-hegyalján

vid/ká/ok -cz 1972. november 24.

a világhírű tokaj-hegyaljai borvidéken pénteken megkezdték az idén szüretelt aszuszemek feldolgozását. az idén az „évszázad termését”, szedték le, s több mint huszezer mázsa aszút dolgoznak fel.

a szőlészeti és borászati intézet tarcali állomásán százhusz holdról több mint százötven mázsa aszuszemet gyűjtöttek. a feldolgozás során ebből aszu-tésztát készítenek, majd abból jóminőségű borral „áztatják ki”, az illatiz és zamatanyagokat. a feldolgozás menete teljesen megegyezik az évszázadok során kialakult formával, de a szemeket nem taposással, hanem darálással zúzzák össze, vigyázva arra, hogy a magok meg ne sérüljenek. az így feltárt aszu-tésztából annyi puttonnyal adnak a hagyományos göndi hordónyi-százharminc-hat liternyi - borhoz, ahány puttonnyos nemesbort akarnak készíteni. az idén különlegességnek számító muskotályos aszút is előállítanak a tarcali állomáson.

a termelő-és szakszövetkezetek, valamint a kistermelők termését felvásárló tokaj-hegyaljai állami gazdasági borkombinát-nál négy helyen: tolcsván, mádon, sátorajjaujhelyen és hercegkúton dolgozzák fel az aszuszemeket. az áztatás idejét, valamint a feldolgozásra váró hatalmas mennyiséget figyelembe véve, az aszubar készítése előreláthatólag karácsonyig tart. az aszubarokat a nemes penésszel bevont falu érlelő pincékben „iskolázzák”, három, illetve öt évig./mti/

12.50/ok

He 1315

- 20 -

bb.28. gazdaságpolitikai munkabizottságot alakított a hazafias népfront békés megyei bizottsága

vid/ká/ok -cz

1972. november 24.

gazdaságpolitikai munkabizottságot alakított pénteken a hazafias népfront békés megyei bizottsága. a 35 tagú munkabizottság - amelyben pártmunkások, tanácsi dolgozók, közgazdászok, üzemi és vállalati dolgozók tevékenykednek - elnökéül zalai györgyöt, az mszmp békés megyei bizottsága nyugalmazott titkárát választották. az alakuló ülésen megvitatták a bizottság programját. eszerint már a közeli hetekben válaszolnak a lakosságot érintő gazdaságpolitikai kérdésekre, tájékoztatást adnak a legidőszerűbb problémákról, szervezik, irányítják a különböző szervek kooperációját./mti/

bb.29. parafálták a magyar-nszk árucsereforgalmi és gazdasági-műszaki együtműködés jegyzőkönyvet

t sl/pá/le/ok -cz

1972. november 24.

a magyar népköztársaság és a német szövetségi köztársaság kormányának küldöttségei budapesten a külkereskedelmi minisztériumban vegyesbizottsági tárgyalásokat folytattak az árucsereforgalomról és a gazdasági-műszaki együtműködés kérdéseiről. a tárgyalások eredményeként pénteken jegyzőkönyvet parafált márai istván, a külkereskedelmi minisztérium főosztályvezetője és dr. peter hermes, az nszk külügyminisztériumának tárgyaló nykövete. az aláírásnál jelen volt. dr. szalai béla külkereskedelmi miniszterhelyettes is.

a két ország árucsereforgalmának értéke 1972-ben várhatóan megközelíti az 1,5 milliárd márkát. a forgalom további fejlődését elősegíti a most parafált, 1973-ra érvényes jegyzőkönyv. az ahhoz csatolt árulisták szerint mindkét ország számottevően tovább emeli a beviteli lehetőségeket. magyarország az eddiginél több vegyiterméket, textil- cipő- és bőrárut, egyéb fogyasztási, iparcikket, hengerelt-árut, mezőgazdasági cikket szállíthat az nszk-ba, míg az onnan származó import főként vegyipari, gépipari, gumi, textil- és kerámialpári termékekkel, ezenkívül más iparcikkokkal bővül.

/folyt.köv./

- 21 -

13.15/ok He 1430

bb.29./parafálták a magyar-nszk ...folyt./ok

a tárgyalásokon megvizsgálták a két ország gazdasági-műszaki együttműködésének eddigi alakulását és a további lehetőségeket, és erről külön okmányt parafáltak. megállapították, hogy 1972-ben a vállalatok közötti gazdasági kapcsolatok számos új kooperációs szerződéssel tovább bővültek. a kooperáció továbbfejlesztésének lehetőségei különösen a gép- az elektrotechnikai, a textil- és az élelmiszeriparban, valamint a környezetvédelemben kezdvezőek.

az okmányok parafálása után dr. peter hermes az mti munkatársának a következőket mondta:

- a két ország gazdasági kapcsolatai az utóbbi években igen örvedetesen fejlődtek, árucserék például a legutóbbi négy év alatt mint egy megkétszereződött. kapcsolataink bővülését jelzi

a vállalatok között kialakuló kooperáció is, amelynek hatása bizonyára külkereskedelmünk további növekedésében is realizálódik. magyar és nszk-beli vállalatok között jelenleg körülbelül 120 kooperációs szerződés van érvényben s kívánatos, hogy ezek száma tovább növekedjen. gazdasági kapcsolataink továbbfejlesztését optimistán ítélem meg, a magyar partnereinkkel együtt lehetségesnek tartjuk, hogy külkereskedelmünk fejlődésének dinamizmusa továbbra is a jelenlegi, viszonylag magas szinten maradjon. így mód van arra, hogy 1973-ban további 25 százalékkal nőjön magyarországi és az nszk áruforgalma, 1976-ra pedig elérje akár a jelenleginek a kétszeresét, vagyis a hárommilliárd márkát. a most parafált okmányok szerint a kooperáció továbbfejlesztésére mindenekelőtt a gép, az elektrotechnikai, a textil és az élelmiszeriparban van lehetőség, de támogatunk minden egyéb kezdeményezést is, örömmel vesszük például, ha a gyógyszeriparban sőt a mezőgazdaságban is létrejönnek, s bővülnek a kapcsolatok kooperációs formái./mti/

bb.30. időjárásjelentés

ok -cz

1972. november 24.

a meteorológiai intézet jelentí 1972. november 24-én, pénteken 12 órakor:

a hőmérséklet csökken

továbbra is a különböző hőmérsékletű és jobbára nedves légtömegek keveredési zónája az alpok és kárpátok térsége, valamint a balkán-félsziget vidéke. ezeken a területeken borult az idő, és sokfelé esik az eső. a hétvégén az északnyugati, északi áramlás veszi át a vezető szerepet az előbb felsorolt területek időjárásában is. mivel ezzel az áramlással néhány fokkal hidegebb, de egyben szárazabb levegő kerül kárpát-medence fölé, fokozatosan megszűni a csapadék de kissé lehül a levegő.
/folyt.köv./

- 22 -

13.20/ok

1430

bb.30./időjárás ...folyt./ok

hazánkban csütörtökön borult volt az idő. országszerte esett az eső, a magasabb hegyeken havazott. a reggeli és a délelőtti órákban ködös idő volt. ködszítalással. a lehullott csapadék mennyisége általában 5 mm alatt maradt, helyenként elérte az 5-10 mm-t. az ország déli megyéiben 10-20 mm-t. sőt szigetvárról 23, síklőről és mohácsról 24, pécsről 30 mm-t jelentettek. a legmagasabb nappali hőmérséklet 5-9 fok között alakult ki. ma hajnalra 0, plusz 6 fokig hült le a levegő. délelőtt borult párás helyenként ködös idő volt, a déli délnyugati megyékben esett az eső, a hőmérséklet 11 órára 4-6 fokig emelkedett.

budapesten csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke 6,6 fok volt, 3,1 fokkal magasabb mint a százéves átlag. budapesten ma 12 órakor a hőmérséklet 5 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 761 mm, alig változik.

várható időjárás szombat estig:

felaszakadozó felhőzet, főként a déli megyékben esővel. félhőátvonulások elszórtan záporosóval később hózáporral. néhány helyen hajnali ködképződés. a mérsékelt változó irányú szél fokozatosan megerősödik és északnyugatra északra fordul. a hőmérséklet csökken. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: minusz 2 plusz 3, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton: 2-6 fok között.

a duna vízállása: 362 cm.

/mti/

bb.31. a belföldi hírek jegyzéke pénteken 13 óráig

se/ok -cz

1972. november 24.

1. a termelési szerkezetek gazdaságossága
 2. e.ü. miniszteri rendelet
 3. a tiszai vízlépcső
 4. magyar-szovjet kutatások
 5. nevelőotthonok patronálása
 6. fiatal iparművészek találkozója
 7. perzsaszőnyeg bemutató
 8. vidéki textiles dolgozókról
 9. magyar-szovjet tv-kapcsolatok
 10. szalmaképek
- /folyt.köv./

- 23 -

13.25/ok

1330

bb.31./belföldi hírek ...folyt./ok

11. konzervexport
12. iszapvizeztető
13. falutervek
14. gyomritószerek
15. súlyos közlekedési baleset
16. teherautó és lovaskocsi összeütközése
17. csőtörés
18. a tv gyászjelentése
19. a debreceni népi együttes nagyváradra utazott
20. lotto
21. i. parafilatéliai kiállítás
22. hazaérkezett tömpe istván
23. unger károly kiállítása
24. emlékülés miskolcon
25. ukrán képzőművészeti kiállítás debrecenben
26. megkezdtek az aszufeldolgozását
27. együttműködés a szabolcs megyei szakszervezetek és a klsz között
28. gazdaságpolitikai bizottság békésben
29. parafálták a magyar-nszk árucseretorgalmi jkv-t
30. időjárásjelentés
31. hírjegyzék.

/mti/

bb. 32. meghalt oláh lajos gyula

vid/kz/rj hgy

1972. november 24.

hetvenkét éves korában szegeden meghalt oláh lajos gyula a szocialista hazáért érdemrend kitüntettje, a munkásmozgalom régi harcosa. temetése november huszonhetedikén délután három órakor lesz a szeged alsóvárosi temetőben.

magyar szocialista munkáspárt szeged városi bizottsága

/mti/

13.45 rj *h* 1445

- 24 -

bb. 33. egy hét alatt négy méterrel áradt a tiszta szegednél

vid/sb/gk/rj ie hgy

1972. november 24.

az alsótiszavidéki vízügyi igazgatóság tájékoztatása szerint az utóbbi egy héten több mint négy méterrel emelkedett a tiszta vízszintje szegednél. ez az áradás novemberben ugyyszólván egyedülálló jelenség, hiszen az év utolsó hónapjaiban rendszerint alacsony a folyó vízszintje. most viszont a tavaszi zöldár idején mért szintnél csaknem két méterrel magasabb vízszintet jelez a szegedi vízmérce. a számítások szerint még további áradás várható, de minden valószínűség szerint árvízvédelmi készültség elrendelésére nem lesz szükség. /mti/

bb.34. sajtótájékoztató az mrt - minerva közös könyvkiadásáról

t ro/tr/zs/ok hgy

1972. november 24.

1970. márciusában született a megállapodás a magyar rádió és televízió és a közgazdasági és jogi könyvkiadó vezetői között, amelyek értelmében a rádióban és a televízióban sugárzott értékes műveket, ismeretterjesztő és szórakoztató műsorokat könyvalakban, mrt-minerva néven kiadják. a kiadványok sorát a rádió és televízió évkönyv nyitotta meg.

pénteken a vörösmarty téri zeneművészek klubjában lévai béla, a magyar rádió és televízió kiadói bizottságának tagja, és keresztes tiber, a közgazdasági és jogi könyvkiadó igazgatója

tájékoztatta az újságírókat az ez évben megjelent könyvekről valamint a jövő évi tervekről.

elmondották, hogy az elmúlt évben az évkönyvön kívüli beszélgetés címen megjelentek a felszabadulási rádiójáték-pályázat díjnyertes darabjai. hangsúlyozták, hogy a közös kiadás maindulása óta kétségtelenül az 1972-es év a legeredményesebb, és ez a sokoldalúságot tükrözi, amit az alapmegállapodás célul tűzött ki, a kiadás alapvető célja, hogy egységet képezzen a képernyőn látható, illetve a rádióban hallható műsorral, kielégítse a közönségnek azt a nagyfokú érdeklődését, amely nemcsak a rádió és tv-műsorok, de a stúdiók világa iránt érez. /folyt.köv./

- 25 -

14.00/ok

h 1445

bb.34./sajtótájékoztatófolyt./ok

szembetűnő az idén megjelent kötetek témagazdasága. budapesti látomás címen válogatott rádiójátékok jelentek meg, gyermekek számára szól a róka móka bábszínháza című kiadvány. nagy érdeklődést elgített ki a rádió és televízió olimpiai műsorának megjelentése. népszerű kiadványnak bizonyult a tv. német nyelvtanfolyama, a sprechen sie deutsch? zenészekkel zenéről címmel adták ki varga bálint andrás könyvét, s a rádió és televízió idei évkönyve lévai béla szerkesztésében látott napvilágot. most kerül a könyvesboltokba a rapcsányi lászló által szerkesztett „a biblia világa,, című könyv. még ebben az évben megjelenni szabó lászló kék fény című munkája.

a jövő évi tervből nagy érdeklődésre tarthatnak számot szél julia,, jelenidőben,, címmel megjelenő gazdaságpolitikai riportjai. megjelenik vészi endre-szabó györgy:félszoba, illetve széchenyi meggyilkoltatása című televíziójátéka. nagy jelentőséget tulajdonítanak a gyermek-könyveknek és a gyermekjátékoknak. a „nyitnikék,, című könyv igen szép kivitelben különösen a tanyai iskolákat, az összevont oktatást végző pedagógusokat és gyermekeket segíti majd a tanulásban, tanításban. a kukori olyan kivágható könyv, amelynek segítségével a gyermek el is játszhatja azt, amit a televízióban lát. a rádiólexikon kiadása a rádió hasonló című műsorából válogatást. tervzik aszámítás-technikai program megvalósítását elősegítő oktatását időszerű szakművek megjelentetésével./mti/

bb.35. a szovjet oktatásügyi delegáció pécsen

vid/ká/ok hgy

1972. november 24.

a f.j. stikalo összszövetségi oktatásügyi miniszterhelyettes vezetésével hazánkban tartozkodó szovjet oktatásügyi delegáció két napos látogatásra pénteken pécsre érkezett. a vendégeket a tanárképző főiskolán az intézet vezetői és a városi tanács képviselői fogadták, majd baráti beszélgetést folytattak. a küldöttség tagjai elsősorban a testnevelés és orosz nyelv- oktatás, a pályaválasztás és iskolai felkészítés iránt érdeklődtek, pécsi tartózkodásuk alatt felkeresik a jókai és szigetesi uti általános iskolát, ahol a testnevelés tagozatos osztályok sportfoglalkozását tekintik meg./mti/

14.05/ok

- 26 -

Ac 145°

bb.36. ülést tartott a tot társadalmi és önkormányzati bizottsága

t bé/tm/le/ok hgy

1972. november 24.

pénteken ülést tartott a termelőszövetkezetek országos tanácsának társadalmi és önkormányzati bizottsága a tot székházában. megvitatták a mezőgazdasági szövetkezetek, társulásaik és érdekképviselői szerveik működésének demokratizmusával és törvényességével kapcsolatos feladatokat./mti/

ob.37. szerdán temetik ungar imrét

fk/zs/ok hgy

1972. november 24.

ungar imre zongoraművész, egyetemi tanár temetése november 29-én, szerdán 12 órakor lesz, a farkasréti temetőben./mti/

bb.38. a keresztyén békekonferencia képviselői kelet-afrikában

gk/zs/ok hgy

1972. november 24.

a keresztyén békekonferencia küldöttsége pénteken kelet-afrikába utazott. a küldöttség vezetője filaret kijevi metropolita, a küldöttség tagjai: r. andriamanjato madagaszkári lelkész, h. hellstern svájci lelkész, a.k. thampy indiai lelkész, a konferencia alelnökei és dr. tóth károly lelkész, a konferencia főtitkára. a küldöttséget kenyában kenyatta köztársasági elnök, eitópiában hailé szelasszié császár, tanzániában julius nyerere köztársasági elnök fogadja. a hivatalos találkozók során a keresztyén békekonferencia delegációja tájékoztatja a vendéglátókat a mozgalom célkitűzéseiről, véleményt cserélnek az afrikai népet közvetlenül érintő politikai és társadalmi kérdésekről. a küldöttség tájékozódni kíván, hogyan járulhat hozzá a békekonferencia a leghatékonyabban az afrikai egység előmozdításához, hogyan támogatja a faji megkülönböztetés elleni harcot és a közel-keleti válság mielőbbi megoldását./mti/

14.45/ok

- 27 -

NA 1600

bb.39. chernel emléktáblát avattak agárdon

vid/ká/ok hgy

1972. november 24.

chernel istván ornitológus halálának 50. évfordulója alkalmából a tit fejér megyei szervezete pénteken emléktáblát avatott agárdon, a madárvárta falán. a velencei tó gazdag madárvilágának híres kutatójáról, rendszerezőjéről, a madártan lelkes népszerűsítőjéről dr. radetzky jeno ornitológus, az agárdi madárvárta vezetője emlékezett meg, majd dr. lancz endre, a tit fejér megyei szervezetének elnöke leleplezte az emléktáblát./mti/

bb 40. megérkezett az olaj százhalombattára - szovjet együttműködéssel valósulnak meg a iv. ötéves terv legnagyobb beruházásai

ö vid/sl/mné/kz/ny hgy

1972. november 24.

a magyar -szovjet gazdasági együttműködés valamennyi területen újabb magas szintet ért el, segítve áruforgalmunk bővítését, a műszaki fejlődést, energetikai és ipari bázisunk erősítését. hosszulejratu megállapodásaink lehetővé teszik, hogy árucsereforgalmunkat a mostani ötéves tervidőszakban másfélszeresére növeljük, s 1975-re mind a szovjetunióba irányuló export, mind az onnan származó import értéke elérje az 1.1 milliárd rubelt. e nagymérvű árucseré egyben azt is jelenti, hogy a szovjetunió 1975-ben 62 százalékkal több energiát és energiahordozót, 37 százalékkal több nyersanyagot feldolgozó készterméket és alkatrészt szállít, mint 1970-ben. a szovjet szállítmányok magukban foglalják a legnagyobb létesítményeinkbe szükséges berendezéseket, az üzemeltetésükhöz szükséges energia és nyersanyag nagy részét is.

mintegy 200 magyar és 250 szovjet vállalat és intézmény közvetlen kapcsolatokat is kialakított, termelési kooperációk jöttek létre, hogy az 1971-75-ös időszakban 400 tudományos műszaki problémát közösen oldjanak meg. ezzel lényegesen lerövidítenek sok kutató és tervező munkát és legfontosabb beruházásainkat is gyorsítják, megteremtik az új létesítmények korszerű működésének feltételeit.

a gazdasági életünk fejlődésének minden fázisában fontos szerepet játszó magyar-szovjet együttműködés sokrétűsége jellemzi iv. ötéves tervünket is. a terv legfontosabb létesítményei közvetlen szovjet együttműködéssel valósulnak meg.

/folyt köv/
15.20/ny

-28-

N 1600

bb 40. / megérkezett az olaj....1.folyt/ny

Leninváros

a kölcsönösen előnyös magyar-szovjet együttműködés egyik legnagyobb szabású példája a leninváros térségében épülő új, nagy ipari komplexum. a tiszaparti tájon felépülő 2.000 megawattos erőmű, olefinmű és kőolajfinomító üzemeltetése szovjet nyersanyaggal történik. az utóbbi a barátság 11. olajvezetékén érkezik hazánkba. a hatalmas ipari komplexum első ütemének megvalósítására 20 milliárd forintot használnak fel és ebből 11 milliárdot már a negyedik ötéves terv időszakában. a három nagy létesítmény szoros technológiai kapcsolatban áll majd egymással. mindegyiket a legkorszerűbb berendezésekkel szerelik fel, s ezek nagyon jelentős része is a szovjetunióból érkezik.

a nagyszabású munka már az idén megkezdődött. az új erőmű építésére kijelölt területen készen van a végleges raktár, tető alá került a munkások ellátására szolgáló étterem, megépült a leninvárosi vasútállomás, a kivitelezők rendelkezésére áll az új raktárat a vasútállomással összekötő ipari vágány. a tervezettnek megfelelő ütemben készül a vízkivételi mű, a 250 méter magas kémény és az egyes nagyberendezések alapozása. hozzáálltak annak a körülbelül 4 kilométer hosszú, 112 méter széles és 10 méter mély csatornának a kialakításához is, amely az „áramgyárat”, látja majd el vízzel. az erőmű első gépegyesége 1976 augusztusában kezdi meg a villamosenergia szolgáltatást.

jó ütemben halad az új olefinmű építése. a munkások ez idő szerint már a pirolízis kemencéket szerelik. az új gyár termelési próbáira a tervek szerint 1974 végén kerül sor. ennek az üzemnek a szovjet partner vásárlója is lesz. a vonatkozó együttműködési egyezmény alapján - 300 kilométer hosszú csővezetékén - évente 210 ezer tonna etilént és propilént szállítanak kárpát-ukrajnába a kallusi vegyipari kombinátba. cserében - értékarányosan - olyan műanyagokat kapunk a szovjetunióból, amelyeket jelentősen több országokból importálunk.

a komplexum harmadik eleme - a kőolajfinomító - ugyancsak épül már: a gépek hozzáálltak a terep rendezéséhez. ez teljes kiépítése után évente mintegy 800-900 ezer tonna kis oktánszámú benzint ad majd az olefinüzemnek, amely abból 250 ezer tonna etilént és 125 ezer tonna propilént, továbbá - melléktermékként - növényvédőszer alapanyagot, piróbenzint, propánt stb. állít elő.

/folyt köv/
15.25/ny

-29-

N 1605

bb 40. / megérkezett az olaj.....2.folyt/ny

algyő

a szovjetunió az iparunk fejlődését döntően befolyásoló nyersanyag szállítások mellett sokoldalú segítséget nyújt hazai készletleink feltárásához, kitermeléséhez is. a szovjet kutatóknak, szakembereknek elsőrendű szerepe van hazánk legnagyobb szánhidrogén medencéje - a szegedi olaj és földgázmező-hasznosításában. a szovjet segítség e téren folyamatos, szerepe van és lesz a feldolgozásban is. szovjet gyártmányú berendezésekkel épül meg algyő határában az az üzem, amelyben a földgázból leválasztott különféle szarmazékokat dolgozzák fel. évente 214 ezer tonna gázolint, 124 ezer tonna propán-bután keveréket, 40 ezer tonna izobutánt és 36 ezer tonna izopentánt készit majd. valamennyi nagyon fontos anyag, az izobután például a műkaucsuk-gyártás alapanyaga, az izopentánt pedig a benzín javítására használják. az új gázüzem területére folyamatosan érkeznek a berendezések, s gyors ütemben szerelik is azokat a szovjet szakemberek irányításával. egymás után állítják fel az objektum legfőbb részzeit, a mintegy 50 méter magas és 50-100 tonna súlyú szénhidrogén leválasztó tornyokat. az üzem 1974-ben kezdi meg a termelést.

inota

inotán ugyancsak szovjet segítséggel épült fel hazánk első nagykapacitású gázturbinás csucserőműve. a légi közlekedésben mind általánosabban használt gázturbinákat a szovjet szakemberek tették alkalmassá e célra. segítségükkel az erőművek rendkívül gyorsan - hideg állapotból is mindössze 45 perc alatt - felfűthetők, s így a fogyasztási csúcspontokban jelentkező fokozott energiaigény kielégítésére szinte azonnal bevetethetők.

a magyar energiaipar sürgető igénye miatt a kivitelezést rendkívül rövid idő alatt kell megoldani. az ütem valóban elismerést érdemlő. a tervezés az elmúlt év elején kezdődött meg, az idén májusban már hozzáláttak az acélszerkezetek szereléséhez, s az elmúlt napokban tető alá is került az új erőmű hatalmas - 82.000 léghöbméteres - főépülete. az ott dolgozók úgy tervezik, hogy fűthető állapotban, s még ez év végén átadják a csarnokot a szerelőknek. a két egyenként 100 megawattos olajtűzelésű gázturbina a szovjetunióból érkezik. a gépegységek próbáját előreláthatóan 1974 végén kezdik meg.

/folyt köv/
15.30/ny

-30-

NA 16¹⁰

bb 40. / megérkezett az olaj.....3.folyt/ny

százhalombatta

százhalombatta két üzemóriása - a dunai kőolajipari vállalat és a dunamenti hőerőmű - hasonló szép példája a magyar-szovjet együttműködésnek. az olajvárosban nemcsak szovjet nyersanyagot dolgoznak fel, a baráti nép jelentős segítséget adott a felépítéséhez is. a kőolajipari üzem építésének múlt évben lezárult első szakaszát csaknem kizárólagosan szovjet tervekre, technológiákra, gépekre, műszerekre és szerelvényekre alapozták. ugyanilyen jelentős segítséget nyújt a szovjet partner az olajváros építésének 1969-ben megkezdődött második üteméhez. a hamarosan induló üzem desztillációs tornyait, szivattyuit, villanymotorjait, műszereinek többségét szovjet gyárakban készítették. most zajlanak az egyes egységek próbái. az ellenőrzések befejezése után megtörténik a melegpróba, majd megkezdődhet az egy hónapig tartó üzemszerű próbatermelés. a tervek szerint ez az ellenőrzési folyamat még ebben az évben befejeződik. az új finomító üzem belépésével hazánk jelenlegi nyersolaj feldolgozó kapacitása kerekén 50 százalékkal növekszik. az üzem mellett benzinreformálót és benzinfrakcionálót, továbbá más vegyipari termékeket gyártó egységeket is kialakítanak.

az olajváros életében különösen fontos dátum volt november 24-e. a déli órákban a barátság II. olajvezetéken megérkezett az üzem területére a szovjet kőolaj. a vezeték 298 kilométer hosszú magyarországi szakaszának és a határmenti fényeslőkén épült szivattyúállomásának a tervek szerint az év végére kellett volna elkészülnie. a kivitelezők jól szervezett munkája, a kisz-fiatalok védnöksége azonban lehetővé tette, hogy a távvezetékét jóval a határidő előtt üzembe helyezték. a hatalmas csőkiyó négy megyén keresztül, a tiszta és a duna medre alatt óránként 3.2 kilométeres „sebességgel”, szállítja az olajat százhalombattára. a beruházás tetemes költségei hamar megtérülnek, mert ha csak a szovjet-magyar határtól szállítanánk tartályvagonokban az olajat, akkor is minden egyes tonnája 100 forinttal drágább lenne.

az ifjú város másik üzemóriása, a dunamenti hőerőmű, építéséhez szintén jelentős segítséget adott a szovjetunió. ott is az építkezés második szakaszánál tartanak. ennek keretében hat, egyenként 215 megawatt villamosenergiát termelő gépsort szerelnek fel. az első már a jövő évben megkezdik az áramszolgáltatást, s egymagában 200 ezer lakás villamosenergia igényének kielégítésére lesz alkalmas. az egész hőerőmű teljes elkészülte után csaknem 2.000 megawatt villamos energiát ad majd az országos hálózatba. e hatalmas energiamentiség előállításához évente többek között 1.9 millió tonna gudronra és 600 ezer tonna fűtőolajra lesz szükség. mindkét fajta tüzelőanyagot a szovjet nyersanyagra épített finomítótól kapja csővezetéken./mti/

15.45/ny

-31-

NA 16¹⁵

bb 42. aláírták a magyar-chilei vegyes bizottsági tárgyalások jegyzőkönyvét

t sl/gk um ie hgy

1972. november 24.

dr. szalai béla külkereskedelmi miniszternyeltes és Luis Moya Suarez államtitkár péntek délután a külkereskedelmi minisztériumban aláírta a magyar-chilei vegyes bizottsági tárgyalások jegyzőkönyvét. a vegyes bizottság november 18. és 24. között tartotta második ülészakát budapesten. a baráti légkörben lefolytatott megbeszéléseken értékelték a kereskedelmi kapcsolatok fejlesztésében elért eredményeket s meghatároztak egy sor intézkedést az államközi kapcsolatok további kiszélesítésére.

egyetértettek abban, hogy Magyarország elsősorban hiras-technikai, egészségügyi, elektronikai cikkek, gyógyszerek szállítását növelheti. megállapodtak abban is, hogy a jövő év februárjában folytatják az eszmecsereket, s olyan intézkedésekről tárgyalnak majd, amelyek az áruforgalom növelésének további gyorsítását segítik. /mti/

--

bb 41. hazánkba érkezett kulikov hadseregtábornok

k /fk umzs hgy

1972. november 24.

viktor georgijevics kulikov hadseregtábornok, a szovjet fegyveres erők vezérkari főnöke - csémi károly altábornagynak, a magyar néphadsereg vezérkari főnökének a honvédelmi miniszter első helyettesének meghívására - néhány napos pihenésre Magyarországra érkezett. /mti/

--

bb 43. tíz éves a máv-volán komplexbrigád mozgalom

vid/kz mné um hgy

1972. november 24.

tíz évvel ezelőtt, 1962-ben alakultak meg a vasuti teheráru szállítás és rakodás gyorsítására, a vasuti kocsik állásidejének csökkentésére a máv-volán komplex rakodóbrigádok. az elmúlt évtized tapasztalatainak értékelésére pénteken zalaegerszegi tanácskozássra gyűltek össze a vas, a győr-sopron, a veszprém és a zala megye területén működő brigádok képviselői, az érintett megyék volán vállalatainak, szállítási bizottságainak, valamint a máv szombathelyi igazgatóságának vezetői.

/folyt.köv./

- 32 -

15.50/um

NA 16²⁰

bb 43. /tíz évesfolyt./um

a komplexbrigád mozgalom - mint rámutattak - beváltotta a megszervezéséhez fűzött reményeket. fontos eszközei a két nagy szállító - a máv és a volán - szoros együttműködésének. munkájukra az év hátralévő részében is elsőrendűen számítanak. az említett megyék területén december 31-ig még több mint egymillió tonna árut kell rendeltetési helyére juttatni, ami azt jelenti, hogy 48 ezer vasuti kocsi gyors ki-és berakását kell megoldani. a máv és a volán vezetői szerint e feladat ellátására a komplexbrigád nélkül képtelenek volnának. /mti/

--

bb 44. sok milliós kárt okoztak a népgazdaságnak

vid/kz um ká hgy

1972. november 24.

több mint egyhónapos tárgyalás után pénteken hirdetett ítéletet a balassagyarmati járásbíró Molnár Pál, a terényi aranykalász termelőszövetkezet volt elnöke és kilenc társa bűnügyében. Molnár Pálra, s a szintén felelősségre vont gulyás Gyula főmezőgazdászra, Telek Mária főkönyvelőre és a tsz más, magukról megfélemedezett vezetőire bizott gazdaság eredményei 1969-től folyamatosan romlottak. 1971-ben a tsz-t a magyar nemzeti bank hitelképtelenné nyilvánította. a Nógrád megyei tanács 1972-ben elrendelt szanálási eljárása során is bebizonyosodott, hogy a tsz volt vezetőinek magatartása, az általuk elkövetett bűncselekmények sorozata jelentősen hozzájárult a gazdaság leromlásához. csak néhány példa Molnár Pál és társai bűncselekményeiből. a tsz 1969-70-ben üzemen belüli vízrendezést hajtott végre, s tulszámlázásokkal több mint egymillió forint kárt okoztak a népgazdaságnak. ugyancsak számlákkal manipuláltak a tsz 144 férőhelyes borjűvelő istállójának építésénél: az okozott kár csaknem másfél millió forint. de visszaéltek az állatvásárlások lebonyolításánál is: az állatfelvásárlásokat úgy tüntették fel, mintha a több községben megvett tenyészállatokat a termelőszövetkezet tagjai vásárolták volna meg, s ezzel jogtalan árkiegészítés révén több mint 100 ezer forinttal csapták be az államot. nem riadtak vissza a zárszámadási eredmények meghamisításától sem, s ezzel 1969-ben 1.4 millió, 1970-ben pedig 1.1 millió forint jogtalan többlet-jövedelemhez juttatták önmagukat és másokat. híres volt a terényi tsz elnök reprezentációs vacsoráiról, italozásairól is. a tsz vagyonát - fát, tejet, sajtot, gyümölcsöt, pecsenyebárányt - úgy ajándékozgatta, mint a sajátját. persze ajándékot csak azok kaptak, akik azt viszonzni is tudták.

/folyt.köv./

- 33 -

15.55/um

NA 16²⁵

bb 44. /sok millió kártfolyt./um

a balassagyarmati járásbírósa molnár pált folytatólagosan elkövetett társadalmi tulajdont károsító különösen nagy kárt okozó csalás büntetéseért, hűtlen kezelésért és más bűncselekményekért - halmazati büntetesként - háromévi és négy hónapi szabadságvesztésre ítélte, s öt évre eltiltotta a közügyek gyakorlásától. gulyás gyulát, a tsz volt főmezőgazdászát visszaesőként elkövetett hűtlen kezelés, visszaesőként és folytatólagosan elkövetett sikkasztás büntetéseért egy év és négy hónapi szabadságvesztésre ítélte, három évre eltiltotta a közügyek gyakorlásától. a per többi vádlottjára egy évtől két évig terjedő - felfüggesztett - szabadságvesztést rótt ki a járásbírósa.

az ügyész háromnapos gondolkodási időt kért, molnár pál enyhítésért fellebbezett, védője, valamint további hat vádlott és védőik ugyancsak gondolkodási időt kértek. a per három vádlottja és védőik felmentésért fellebbeztek. /mti/

--

bb 45. magyar-román árucseretorgalmi tárgyalások

t sl/fk um ie hgy

1972.november 24.

pénteken budapesten magyar-román tárgyalások kezdődtek, amelyeken az 1973. évi árucseretorgalmi jegyzőkönyv aláírását készítik elő. a két delegációt tordai jeno illetve marintraistaru külkereskedelmi miniszterhelyettesek vezetik. /mti/

--

bb 46. több mint százezer kilométer cordatic gumikkal

t bé/pá um ie hgy

1972.november 24.

pénteken az országos gumiipari vállalat vendégül látta azokat a gépkocsivezetőket, akik ebben az esztendőben több mint százezer kilométert futottak cordatic gumiabroncsokkal. a 94 gépkocsivezetőt és a 37 gumiipari technikust megjutalmazták. ugyanezen a rendezvényen a közúti balesetelhárítási tanács is kiosztotta kitüntetésait a baleset nélkül vezető gépkocsivezetőknek. /mti/

--

bb 47. ötös a lottón

kt/gg um ie hgy

1972.november 24.

a sportfogadási és lottó igazgatóság közlése szerint a 47. játékhéten szelvényeinek értékelése közben öt találatos, iker lottószelvényre akadtak. a szelvény száma: 4,689.716. a szelvények értékelése még tart. /mti/

--

16.00/um

- 34 -

NA 16⁰⁰

bb 48. elbucsúztatták vozári dezsőt

t ro/pá um hgy

1972.november 24.

özvegye, barátai, pálya-és harcostársai állták körül vozári dezső költő, műfordító, publicista koporsóját pénteken a farkasréti temetőben. a hamvasztás előtti búcsúztatón a koszorúkkal övezett ravatalnál gábor márton, a népszava lapkiadó vállalat igazgatója tolmácsolta a népszava szerkesztősége, kiadóvállalata, a magyar újságírók országos szövetsége és az egész magyar újságírói társadalom gyászát.

megemlékezett a barátról, aki szeretettel, megértéssel viseltette a világ iránt, annak az embernek szelid bölcsességével, akit minden gyarlósággal szemben felvértezett az idő, akit az elvi elkötelezettség, a kommunista rendíthetetlen meggyőződése mindig a történelemformálók, a forradalmárok közé állított. vozári dezső a népszavához 1959-ben prágát, berlint és bécset megjárt tudósítói útján érkezett, tapasztalatokkal gazdagon, készen arra, hogy átadja amit tud, átadja a legtöbbet, amit az utána jövő nemzedék kaphat: az elvű ember biztonságát és a nagy munkával megszerzett szakmai tudást.

a magyar írók szövetsége nevében sándor lászló vett végső búcsút a barátától és harcostársától, az igazi emberi jogokért tollal és fegyverrel is harcolni tudó írótól. szerény, mérték-tartó, fegyelmezett emberként marad meg emlékezetünkben - mondta -, aki egész élete munkájával, a szocializmus ügyét kívánta szolgálni, akinek szellemi öröksége és munkássága az igaz ember alkotása - és emlékeként él majd tovább. /mti/

--

bb 49. színházi bemutatók, kiállítások, versmondó versenyek vidéken

ö vid-kz?/mné um la

1972.november 24.

több figyelemreméltó, rangos kulturális esemény zajlott le pénteken vidéken. a színházak közül négy bemutatót tartott. a békéscsabai jókai színházban ezúttal romániai magyar író - páskándi géza - műve, a „tornyot választok”, című kétfelvonásos dráma került színre. a dráma a magyar közoktatás nagy ujtóját - apáczai csere jánost - idézi megrázó erővel. a főbb szerepekben bicskey károly, bányörgyi károly, lengyel jános és körösty istván aratott nagy sikert. a rendező miszlai istván, a színház igazgatója.

/folyt.köv./

- 35 -

16.35/um

NA 16³⁵

bb 49. /színházi bemutatókfolyt./um

kaposvárott a csiky gergely színház szép ernő „patika,” című háromfelvonásos színművét tűzte műsorára. a darabban, amelyet ascher tamás főiskolai hallgató rendezett, olsavszky éva jászai díjas alakította a patikusné szerepét, a férjét pedig kovács jános jászai díjas színművész.

a szolnoki és a debreceni színházban amerikai szerző premierje volt. a szolnoki szigligeti színház arthur miller „pillanás a hidról,” című drámáját vitte színre máté elek fordításában és horváth jeno rendezésében, a debreceni csokonai színház tennessee williams „orpheus alászáll,” című drámáját mutatta be. szolnokon a főbb szerepeket iványi józsef érdemes művész, andaházy margit, csomós mari, huszár lászló, nagy gábor és peczkai endre, debrecenben pedig dévai kamilla, lőrinczy éva, csikos sándor, trokán péter, földessy margit és lontay margit alakította. a williams dráma rendezője ruszt józsef.

szekszárdon megkezdődött a babits mihály dunántúli versmondó verseny két napig tartó döntője. a márciusban megtartott elődöntőkön 166 dunántúli fiatal indult, s közülük 40-en jutottak tovább. a döntő első napján minden versenyzőnek egy babits verset kellett elszavalnia, szombaton pedig juhász ferenc, nagy lászló és weöres sándor költeményeiből kell előadniuk egy-egy szabadon választott verset. a verseny gálaestjét szombaton tartják.

dunaujvárosban a dunai vasmű néptánc együttese ünnepelte megalakulásának 20. évfordulóját. az ez alkalommal adott jubileumi műsorban fejér és több környező megye egy-egy rangos népi együttese is színpadra lépett. a vasmű néptánc együttese, mint erről a jubileumon megemlékeztek, már kétszer érdemelte ki a „kiváló együttes,” címet, többször szerepelt külföldön, helyezéseket ért el a hazai táncresztiválokon.

a salgótarjáni kohász művelődési központ tiz év óta esztendőről esztendőre megrendezi a város középiskolásainak váci mihály versmondó versenyét. a pénteken lebonyolított 10. döntőn harminc diák lépett zsűri elé. a legjobb produkciót a művelődési központ vándorserlegével díjazták. a józsef attila művelődési központ ugyanakkor fiatal iparművészek országos pályázatára érkezett művekből rendezett kiállításnak adott otthont.

/folyt.köv./

- 36 -

16.45/um

NA 17⁰⁵

bb 49. /színházi bemutatók2.folyt./um

a kisz központi bizottsága, a népművelési intézet és az iparművészeti tanács által meghirdetett pályázatra ezúttal ifjúsági klubok, művelődési otthonok belső térképzésére, célszerű és egyben esztétikus berendezésére kértek terveket. a beküldött munkákból - dokumentációkból, makettekben, használati tárgyakkal - rendezett kiállítást dr. pogány frigyos, az iparművészeti főiskola rektora nyitotta meg. az ünnepségen nyilvánosságra hozták a pályázat eredményét is. a 39 pályázó csoport közül három 10,000-10,000 forintos jutalmat kapott. a kiállítás tapasztalatait nyomban meg is vitatták az ifjúsági klubvezetők és művelődési központ igazgatók. tanácskozásukon arra kerestek választ, miként lehet az ifjúsági klubokat, művelődési otthonokat belső-építészeti szempontból szebbé, vonzóbbá, korszerűbbé tenni. /mti/

bb 50. kitüntetés

tm um la

1972.november 24.

szabó imre akadémikusnak, a magyar tudományos akadémia alelnökének 60. születésnapja alkalmából a munka érdemrend aranyfokozata kitüntetést adományozta a népköztársaság elnöki tanácsa a szocialista állam-és jogtudomány területén elért kiemelkedő tudományos eredményei, valamint tudománypolitikai és tudomány-szervezési tevékenysége elismeréseképpen. a kitüntetést erdey-gruz tibor, az mta elnöke nyújtotta át szabó imre akadémikusnak. /mti/

bb 51. kecskemétre látogattak a kgst élelmiszeripari állandó bizottságának tagjai

vid/um kz la

1972.november 24.

a kgst élelmiszeripari állandó bizottsága 18. ülésének résztvevői országjáró körúton ismerkedtek hazánk élelmiszeripari termelésével, kereskedelmével. pénteken kecskeméti keresték fel. megtekintették a konzervgyárat, ahol kovács lászló, a konzervipari tröszt vezérigazgatója adott tájékoztatást az iparág termeléséről, fejlesztésének kooperációs lehetőségeiről, majd a baromfifeldolgozó vállalat termelésével ismerkedtek. a vendégeket láng györgy, a baromfiipari tröszt vezérigazgatója informálta az üzemág termeléséről, az üzemlátogatás során a delegáció tagjai nagy érdeklődéssel tanulmányozták a mezőgazdasági termékek feldolgozását, csomagolástechnikáját. megnézték a kecskeméti baromfifeldolgozó vállalat új melléküzemét, a modern „tollgyárat,” is. /mti/

17.00/um

NA 17²⁵

bb 52. ötvennégy mosonmagyaróvári egyetemista kapott tit
előadói oklevelet

vid/um kz la

1972.november 24.

a keszthelyi agrártudományi egyetem mosonmagyaróvári me-
zőgazdasági karán kilenc év óta képeznek fakultatív alapon - is-
meretterjesztő előadókat a tit győr-sopron megyei és mosonmagyar-
óvári szervezetének közreműködésével. az ismeretterjesztő társu-
lat szervezeti szabályzatának legutóbbi módosítása lehetővé te-
szte, hogy az egyetemi hallgatók is előadói oklevelet kapjanak.
mosonmagyaróvárattól pénteken avatták fel az első egyetemista elő-
adókat. ezuttal ötvennégyen kapták meg a tit előadások megtar-
tására jogosító oklevelet./mti/

--

a szerkesztőségek figyelmébe+

um la

a bb 15. sz. hír /súlyos közlekedési baleset aszód határá-
ban/ második bekezdése helyesen:

a vizsgálat eddigi megállapítása szerint a balesetet az
okozta, hogy a nem működő fénysorompó előtt a gépkocsivezető el-
mulasztotta a kötelező megállást, gara jános 60 éves sorompóőr,
galgamácsai lakos viszont alaposan gyanúsítható azzal, hogy nem
megfelelő módon alkalmazta a kézi lámpás jelzést. a rendőrség
gara jánost őrizetbe vette és a szerencsétlenség ügyében a vizs-
gálatot tovább folytatja./mti/

--

bb 53. játszóteret építenek angyalföldön a hajdusági fiatalok

vid/um kz la

1972.november 24.

együttműködési megállapodás jött létre pénteken debrecen-
ben a budapest xiii. kerületi, valamint a hajdu-bihar megyei és
a debreceni városi kisz bizottság között. eszerint pest-buda
egyesítésének százéves évfordulója alkalmából a hajdusági fia-
talok játszóteret építenek a xiii. kerületben. a kerületi tanács
által kijelölt területen. a hajdusági erdőgazdaság fiataljai
ugyanakkor kocsányos tölgyeket ültetnek az angyalföldi parkok-
ban. rendszeressé teszik a baráti találkozókat, a kölcsönös meg-
hívásokat az ifjúsági rendezvényekre, a nyári uttörő táborokban
csereüldötést is biztosítanak./mti/

--

- 38 -

17.05/um

NA 175

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém utca 5-7. Telefon:159-490

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti hivatalos közlemények

1972. november 24.

bb 61. ülést tartott az elnöki tanács

gg um zs la

1972. november 24.

a magyar népköztársaság elnöki tanácsa pénteken ülést
tartott.

losonczi pál, az elnöki tanács elnöke - napirend előtt -
kegyelettel megemlékezett az elhunyt dr. mihályfi ernőnek népi-
szabadságáért és felemelkedéséért végzett sokévtizedes munkássá-
gáról, 1949, a népköztársaság elnöki tanácsának megalakulása óta
az elnöki tanács tagjaként végzett közéleti tevékenységéről.

a/ elnöki tanács dr. fekete károlyt és dr. nagy zoltánt
megválasztotta a legfelsőbb bíróság elnökhelyetteseivé.

módosította az elnöki tanács a polgári perrendtartásról
szóló korábbi jogszabályokat.

az elnöki tanács határozatokat hozott kiskörös, békés,
nyírbátor és mezőkövesd várossá szervezéséről, valamint község-
egyesítésekről és községi közös tanácsok szervezéséről.

az elnöki tanács a halászatról szóló, 1961 évi 15.számú
tvr egyes paragrafusait hatályon kívül helyezte.

az elnöki tanács ezután egyéb ügyeket tárgyalt.

/folyt.köv./
17.45/um

x x x
- 1 -

NA 1801

bb 61. /ülést tartottfolyt./um

a bíróságokról szóló törvény továbbfejlesztette az igazságszolgáltatás és a bírósági szervezet egységét. ennek megfelelően a jövőben bíróságok járnak el a vállalatok, valamint a szövetkezetek valamennyi jogvitájában. az állampolgárok munkaügyi vitájában is a munkaügyi bíróságok döntenek. mindezek a rendelkezések szükségessé tették a polgári peres eljárási szabályok módosítását.

az új rendelkezések gyorsítják és egyszerűsítik a bírósági eljárást, módot adnak arra is, hogy egyszerűbb vagyoni elszámolási és más jogi szakkérdésekben a bíróság ne tanácsban járjon el, hanem egy hivatásos bírósági döntőn. egyszerűbbé és áttekinthetőbbé válik az ügyek a járásbíróság és a megyei bíróság közötti megosztása. nagyobb lehetőség nyílik az eljárásban az új technikai eszközök alkalmazására /mikrofilmek, fénymásolatok, hangfelvétel használata./ . /mti/

--

- 2 -

17.47/um

NA/1810

felhasználható 19 óra után !!

bb 54. Ünnepi est tatán a szovjetunió megalakulásának 50. évfordulója alkalmából

vid/um ká l a 1972. november 24.

a szovjetunió megalakulásának 50. évfordulója alkalmából ünnepi estet rendeztek pénteken tatán a megyei művelődési központban. szakács mihály, a városi pártbizottság első titkára méltatta az évforduló jelentőségét, majd szovjet művészek adtak műsort. /mti/

--

elhasználható 19 óra után !

bb 55. magyar-ndk barátsági est ikerváron

vid/um ká la 1972. november 24.

pénteken magyar-ndk barátsági estet rendeztek a vas megyei ikerváron. a rendezvényen az ndk budapesti nagykövetségének munkatársai méltatták a két nép erősödő testvéri kapcsolatát és ismertették a német demokratikus köztársaság dinamikus fejlődését. a barátsági esten az ndk-beli fiatalok életéről, munkájáról vetítettek filmet. /mti/

--

bb 57. dr. heiczman jános hazaérkezett indiából

fk um ie la 1972. november 24.

hazaérkezett indiából dr. heiczman jános kohó-és gépipari miniszterhelyettes, az új-delhiben megrendezett 111. ázsiai vásáron részt vett magyar gazdasági delegáció vezetője. a nemzetközi kiállításon hazánk képviselőjében 12 külkereskedelmi vállalat mutatta be elsősorban a gép-és műszeripar termékeit. dr. heiczman jánost indiai tartózkodása során fogadta l.n. mishra külkereskedelmi, c. subramanian iparfejlesztési, m. kumaramangalam acél-és és bányászati és dr. k.l. rao öntözési és energiaügyi miniszter. /mti/

--
- 39 -

17.18/um

Tipari

NA 1710

bb 58. tanácsi feladatok az állami oktatás korszerűsítéséről szóló párthatározat végrehajtásában - ilku pál előadása a tanácselnökök értekezletén

t pr/mé um zs la

1972.novembe 24.

dr. papp lajos államtitkárnak, a minisztertanács tanácsi hivatala elnökének vezetésével pénteken a parlament gobelintermében értekezletet tartottak a fővárosi, a megyei és a megyei városi tanácsok elnökei. a tanácsi vezetők elsőként időszaki művelődésügyi feladatokról tájékoztatták - az írásban közreadott munkaanyaghoz ilku pál művelődésügyi miniszter fűzött szóbeli kiegészítőt.

a miniszter előljáróban leszögezte: az oktatás korszerűsítéséről szóló párthatározat hosszú távra meghatározza a művelődésügyi feladatát, s rendkívül fontos teendők várnak a tanácsokra is a határozat valóraváltásában. a soronkövetkező esztendő feladatai azokban a vitákban formálódtak, érlelődtek, azokon a tanácskozásokon alakultak, amelyeket az mszp központi bizottságának e témával foglalkozó ülése után országszerte megtartottak. a párthatározat feldolgozásának első szakasza lezárult - mondotta ilku pál. az elmúlt hónapokban arra törekedtek, hogy megértessék a központi bizottság határozatának lényegét, meghatározzák a konkrét tennivalók leg-sürgetőbbjeit. a legfontosabb: fegyelmezett, tervszerű munka biztosítása az iskolákban. az állami oktatás korszerűsítésében megindult „mozgás”, nem okozhat fennakadást a folyamatos iskolai munkában. az igazgatóknak - együtt a tantestületekkel - már azon kell töprengeniük, hogy ott helyben, az iskola falain belül mit kell tenniük a párthatározat valóraváltásáért, nem szabad mindenben központi utasításra várni, hagyatkozni. harcolni kell az ellen a - helyenként még meglévő - nézet ellen is, hogy tegye meg a magáét a művelődésügyi minisztérium, hajtsa végre a rá váró feladatokat a megyei tanácsok után a tantestület is hozzájárul a saját teendőjéhez. ezt a magatartást mindenképpen az iskola sinyli meg, hiszen semmiféle központi utasítás, határozat vagy állásfoglalás sem kell ahhoz, hogy hatékonyabbá tegyék a nevelést, erősítsék a fegyelmet, változtassanak a rossz, bifláztató módszereken, könynyítsék a gyerekek számára a tananyag megértését, közvetlenebbé tegyék a tanár-diák viszonyt, az iskolai közéletben való részvételre aktivizálják a tanulókat.

/folyt köv- /
18.35/ny

-40-

M 1900

bb 58. / tanácsi feladatok.....folyt/ny

ilku pál részletesen szólt azokról a teendőkről, amelyeket a megyei tanácsoknak kell elvégezniük. a megyéknek - hangsúlyozta - egységes oktatáspolitikát kell kialakítaniuk, olyat, melynek elvei az óvodás kortól az érettségig fogják át a nevelőmunkát. a megyei tanácsok művelődésügyi osztályainak fel kell készülniük a megnövekedett feladatok ellátására, felépítésükben, szervezetükben is alkalmazkodniuk kell az oktatás korszerűsítéséhez, a közművelődés változó szerepéhez.

ilku pál előadását vita követte, majd a tanácselnökök meghallgatták párdi imrének, az országos tervhivatal elnökének tájékoztatóját a z 1973-as népgazdasági tervről, valamint faluvégi lajos pénzügyminiszter referátumát a tanácsok jövő évi előirányzatairól.

a vitába felszólt: dr. ács istván, nárczi béla, bõhm józsef, dr. gajdócsi istván, dr. gonda györgy, horvát lajos, dr. komócsin Mihály, szabó pál antal, ujjvári sándor tanácselnök, valamint dr. papp lajos államtitkár, dr. gosztonyi jános és dr. polinszky károly művelődésügyi miniszterhelyettesek.

a vitában - többek között - szó volt a közoktatásról szóló párthatározat fogadtatásának megyei tapasztalatairól és a megyei tennivalókról: a minisztérium és a tanácsok kapcsolata további erősítésének lehetőségeiről; az v. ötéves terv művelődésügyi célkitűzéseiről; a szakközépiskolák, a szakmunkástanuló iskolák tanácsi felügyeletének feltételeiről; a művelődésügyi apparátus felkészítéséről a növekvő feladatokra és ezzel együtt az általános tanulmányi felügyelet, valamint a szakfelügyeleti munka színvonalának emeléséről; a pedagógusok élet- és munkakörülményeinek javításáról; a óvodák és a diákotthonok bővítésének helyzetéről, gondjairól; a pedagógus-képzésről és továbbképzésről; az általános iskolák körzetesítésével kapcsolatban bejáró tanulók közlekedési problémáinak megoldási lehetőségeiről; egyes tantárgyak fakultatív oktatásának bevezetéséről; az érettségi és a felvételi vizsga közelítésére vonatkozó elképzelésekről; az oktató-nevelő munka tartalmi kérdéseinek fontosságáról./mti/

--

17.40óny

-41-

M 1901

bb 56. felhasználható 19 óra után!

markhot ferenc emlékülés egerben

vid/ká/ny la

1972. november 24.

markhot ferenc tudományos emlékülést rendezett pénteken egerben a heves megyei tanács kórházba. markhot ferenc, heves vármegye tiszti fizikusa, a mai megyei főorvos hivatali elődje 1769-be alapította az első magyar orvosképző intézetet egerben. az egrischola medicinalis adokumentumok szerint hat évig működött. feladatait az 1771-ben megnyílt nagyszombati orvosi fakultás vette át. markhot ferencnek elvülhetetlen érdemei vannak a magyar orvostudomány megalapozásában, szervezésében.

a nagy orvostudós emlékére 1960-ban plakettet alapított a heves megyei kórház. a kitüntetést minden évben a magyar orvostudomány egy kiválóságának, az orvostudomány és egészségügy szervezése terén végzett kiemelkedő eredményekért adományozzák. az idei év kitüntetettje dr. endes pongrác, az orvostudományok doktora, a debreceni orvostudományi intézet kórbonctani intézetének igazgatója, akinek dr. csapó istván, a heves megyei kórház igazgatója nyújtotta át a markhot-émlékplakettet. a kitüntetett ismertette tudományos eredményeit: „a vesegyulladás keletkezésére vonatkozó ismereteink fejlődése”, címmel tartott előadást./mti/

-. -

bb 59. békegyűlés dunaujvárosban

fk/ny kz la

1972. november 24.

pénteken a dunaujvárosi kórház aulájában a város egészségügyi dolgozói békegyűlést tartottak. a gyűlés szónoka sebestyén nándorné, az országos béketanács főtitkára volt. többek között ismertette a béke világtanács elnökségének chilében tartott ülésén hozott határozatokat, majd elmondotta, hogy a nemzetközi helyzet eseményeit figyelembe véve az országos béketanács kidolgozza a magyar békemozgalom 1973. évi programját. fontos helyet kap ebben a hazai tennivalók ismertetése, segítése. nálunk ugyanis - hangsúlyozta - a béke védelme egyet jelent a szocialista építésben való helytállással és példamutatással./mti/

-. -
-42-

17.55/ny

MA-1810

bb 60. nagy részvétellel kísérték utolsó útjára dr. mihályfi ernőt

t vt/tr um zs hgy

1972. november 24.

pénteken a mező imre uti temetőben nagy részvétellel kísérték utolsó útjára dr. mihályfi ernőt, a magyar nemzet főszerkesztőjét, országgyűlési képviselőt, a népköztársaság elnöki tanácsának és a hazafias népfront országos elnökségének tagját, a magyar-szovjet baráti társaság alelnökét. a végtisztesség adására a gyászolók sokasága gyűlt egybe. a temető díszravatalozójában a kegyelet koszorúival, virágaival övezett koporsónál díszőrséget álltak az elnöki tanács, az országgyűlés, a hazafias népfront, az országos béketanács, a magyar újságírók szövetsége, a magyar-szovjet baráti társaság, a magyar nemzet szerkesztősége, valamint az evangélikus egyház képviselői. az elhunyt családtagjain kívül ott volt politikai, társadalmi életünk számos ismert személyisége, résztvettek a végső búcsun mihályfi ernő tisztelői, barátai, munkatársai.

L. Ország

a ravatalnál elsőként az elnöki tanács és az országgyűlés nevében dr. ortutay gyula, az elnöki tanács tagja, akadémikus mondott búcsubeszédet. méltatta mihályfi ernő politikai, erkölcsi állhatatosságát, hűségét, amely nemzedékünk nehéz, annyi változást hordozó korszakaiban is változatlan maradt. a nehéz évek nem törték meg bizalmát, a sorsfordulók legnehezebb pillanataiban is hűséges maradt. társ a politikai harcban, az ország építésének nagy feladataiban, mindvégig hűséges társ egy új, szocialista társadalom megteremtésében, annak eszmei-ideológiai, erkölcsi nevelésében. munkája, fáradságot nem ismerő tevékenysége a közéleti ember ideális példáját adja. az elnöki tanácsnak kezdettől, 1949 óta tagja volt, egyike azoknak, a legtöbb évet töltötte az országgyűlés szolgálatában, joggal mondhatjuk: az egész ország szolgálatában. hitt születő, kivirágzó szocialista társadalomban, az önmagát egyre teljesebben megvalósító szocialista emberben, ezért dolgozott, ezért harcolt, s mi ezért őrizzük meg jó emlékezetét - hangoztatta dr. ortutay gyula.

sarlós istván, a népszabadság főszerkesztője a hazafias népfront, az országos béketanács és a magyar-szovjet baráti társaság nevében szólt a ravatalnál.

- élete és munkássága a történelmi emlékbizottság megalakulásától összefonódott a nemzeti egység gondolatával, azzal az eszmével és célkitűzéssel, amely ma is élte a hazafias népfrontot - mondta. a nép egysége, a haza boldogulása összefüggött mihályfi ernő gondolkodásában azzal a kérdéssel, hol a helyünk a világban. ezt a helyet velünk együtt ő is megtalálta.
/folyt.köv./

- 43 -

18.00/um

MA-1810

m

bb 60. /nagy részvétellel....folyt./um

a szovjetunió iránti barátsága vitte őt már a megalakulás napjaiban a magyar-szovjet baráti társaság soraiba. itt, ebben a mozgalomban sem maradt tétlenül. hosszú éveken át elnöke volt a társaságnak. kitűnő ismerője lett a szovjetunióknak és a szovjet népnek. sikeresen munkálkodott a béke ügyének érdekében is. tudta és vallotta, hogy el lehet kerülni a világ pusztulását is jelentő háborút, ha szót értenek egymással az emberek - mondotta sarkos István.

dr. Káldy Zoltán, a déli evangélikus egyházkerület püspöke bucsuzott az elhunytól. - a magyarországi evangélikus egyház - vezetésével, lelkeszeivel és egyszerű gyülekezeti tagjaival együtt - nagyon fájó szívvel és súlyos veszteség terhével áll egynázunk legmagasabb világi tisztét betöltő Mihályfi Ernő országos felügyelő koporsoja mellett - mondotta. magas állami, társadalmi és közéleti funkciói mellett evangélikus egyházunkban több mint két évtizeden át hűséggel, és bölcsességgel, egyházunk haladó hagyományainak és a szocialista társadalmi rendben folytatott szolgálatának megbecsülésével, népünk iránti olthatatlan szeretettel végezte ezt a munkát. fáradhatatlanul és világos előrelátással dolgozott azért, hogy az evangélikus egyház rendezze viszonyát a népi államhoz és találja meg szolgálatát a szocialista társadalmi rendben. segített az egyház új vezetőivel, püspökeivel együtt a jó ut járásában is. ami a felszabadulás óta egyházunkban előremutató, a szocializmusban végzett szolgálatunkat segítő történet, abban Mihályfi Ernő munkája, szeretete, ereje, bölcsesége és hazafisága is benne van.

a sirnál Rajcsányi Károly főszerkesztőhelyettes bucsuzott a magyar nemzet munkatársai, a lapkiadó vállalat dolgozóinak nevében dr. Mihályfi Ernőtől, aki egész újságíró nemzedékeket nevelt a ma és a holnap szocialista sajtójának, aki tollal és élő szóval, tanításai és tanítványai által formálta a közvéleményt, a társadalmat.

ezután a munkás gyászinduló hangjai közben engedték le a koporsót a sirba, amelyet elborítottak a gyász és a kegyelet virágai./mti/

--

bb 62. belföldi híreink jegyzéke 13 órától 18 óráig

um la

1972. november 24.

- 32. meghalt Oláh Lajos Gyula
 - 33. árad a Tisza
 - 34. MRT-Minerva közös könyvkiadás
 - 35. szovjet oktatásügyi delegáció pécselt
 - 36. tot társadalmi bizottságának ülése
 - 37. szerdán temetik ungar imrét
 - 38. keresztyén békekonferencia
 - 39. chernel emléktábla
 - 40. megérkezett az olaj százhalombattára
- /folyt.köv./ - 44 -
18.10/um

M-1905

bb 62. /hírjegyzékfolyt./um

- 41. kulikov hadseregtábornok
- 42. magyar-chilei jegyzőkönyv
- 43. máv-volán komplexbrigád mozgalom
- 44. sok milliós kárt okoztak
- 45. magyar-román árucseretárgyalás
- 46. cordatic gumi
- 47. ötös a lottón
- 48. vozári dezső bucsuztatása
- 49. vidéki színházi bemutatók
- 50. kitüntetés
- 51. kgst élelmiszeripari áb
- 52. tit előadói oklevél
- 53. játszótér angyalföldön
- 54. ünnepi est tatán
- 55. magyar-ndk barátsági est
- 56. markhot ferenc emlékülés
- 57. heiczman jános hazaérkezett
- 58. tanácselnökök értekezlete
- 59. békegyűlés
- 60. mihályfi ernő temetése
- 61. elnöki tanács ülése
- 62. hírjegyzék

--

bb 63. jövőre félmilliárd rubel fölé emelkedik a magyar-csehszlovák áruforgalom - aláírták a két ország árucseretárgyalási és fizetési megállapodását

t sl/gg/ny la

1972. november 24.

tordai Jenő és dr. Emil Misovsky külkereskedelmi miniszterhelyettesek pénteken délután a külkereskedelmi minisztériumban aláírták Magyarország és Csehszlovákia 1973 évi árucseretárgyalási és fizetési megállapodását. az aláírásnál jelen volt dr. Biró József külkereskedelmi miniszter is.

a megállapodás értelmében a két ország forgalma jelentős mértékben tovább növekszik, s jövőre túlhaladja az 500 millió rubelt. mindkét ország fenntartja, sőt tovább növeli a hagyományos termékek szállítását, ezen kívül bővíti is az exportválasztékot. Magyarország továbbra is szállít bauxitot, timföldet, alumíniumot, húst és hústermékeket, bort, növényi energiát és energiahordozókat, hengerelt árukat, vegyipari, fa-és papíripari termékeket, komlót, sört exportál Magyarországra.

/folyt köv/

-45-

18.15/ny

M-1905

bb 63. jövőre félmilliárd rubel....folyt/ny -

továbbra is fokozódik a gépipari termékek cseréje. hazánk különféle szerszámgepeket, erősáramu és gyengeáramu berendezéseket, műszereket, mezőgazdasági gépeket, személyvagonokat, finommechanikai termékeket szállít. jövőre megjelennek csehszlovákiában komplett üzemi berendezéseink, szállítunk például kenyérgyárakat, konzervgyárakat, hűtőházakat, szerviz-állomásokat. csehszlovákiából a többi között olyan fontos berendezések érkeznek, mint a duna-menti hőerőmű nagyteljesítményű kazánjai, az ózdi kohászati üzemek bővítéséhez szükséges különféle berendezések, a máv részére tehervagonok, építőanyagiparunk számára cementgyári felszerelések. importálunk szerszámgepeket, könnyűipari gépeket, építő- és utépitő gépeket, közúti járműveket, beleértve a személygépkocsikat is. tovább élénkül a fogyasztási cikkek cseréje. mi a többi között pamutkonfekció árukat, felső kötöttárukat, bőrcipőt, irodaszereket, fém- és kempingbutorokat, játékokat, tv-készülékeket, hűtőszekrényeket szállítunk, cserébe szőnyegeket, butort, vikendházakat, üvegipari termékeket, játékokat, bőrdíszműárukat, magnetofonokat és egyéb cikkeket kapunk.

mindkét fél kiemeli, hogy a most aláírt megállapodás szorosán kapcsolódik a kgst országok integrációs programjának realizálásához.

az aláírás után dr. emil misovsky az mti munkatársának a következőket mondta:

- tárgyalásaink eredményeit igen jónak tartom. a magyar-csehszlovák gazdasági együttműködés a tervezettnél is gyorsabban fejlődik. hosszulejratu államközi megállapodásunk 1975-re 420-430 millió rubeles forgalmat irányzott elő, s már 1973-ban túlhaladjuk az 500 millió rubelt. forgalmunk jövőre 18 százalékkal növekszik, s örvendetes, hogy külkereskedelmünk struktúrája is egyre korszerűbbé válik. csehszlovákia szívesen vásárol magyarországtól a nagyományos termékeken kívül komplett gyári berendezéseket, ilyen irányu importját 1974-75-ben tovább kívánja fokozni. a nagymérvű fejlődés ellenére még sok a kihasználatlan lehetőség, különösen a kooperáció és a szakosítás fokozásában rejlik még igen sok tartalék. bizonyosra veszem, hogy a következő években is töretlenül fejlődik tovább a két ország gazdasági együttműködése./mti/

18.20/ny

-46-

NA 1910

bb 64. ülést tartott az országos szövetkezeti tanács elnöksége
t ol/fk/ny la 1972. november 24.

- az mszmp központi bizottságának november 14-15-i ülésen kialakított állásfoglalása társadalmi fejlődésünk, s ennek keretében a szövetkezeti mozgalom szempontjából is kiemelkedő jelentőségű - állapította meg az országos szövetkezeti tanács elnöksége szabó istván elnökletével megtartott pénteki ülésén. - az mszmp x. kongresszusának bevált irányvonala biztosította a munkás-paraszt szövetség szilárdságát, államunk legfőbb politikai alapját. szövetkezeti mozgalmunk is ezen a bázison bontakozott ki és fejlődhet tovább.

az elnökség szükségesnek tartja az állásfoglalásból következő szövetkezeti feladatok részletes kidolgozását és a szövetkezetek fórumain való napirendre tűzését. az oszt soronkövetkező, decemberi ülése tárgyalja meg az oszt- ezzel összefüggő munkatervét.

az elnökség egyeztetette a szövetkezeti mozgalom nemzetközi kapcsolatainak időszerű kérdéseit. elismeréssel összegezte a magyar küldöttség munkáját, amelyet az a szövetkezetek nemzetközi szövetségének e hó első napjaiban varsóban megtartott xxv.kongresszusán kifejtett.

ugyancsak pénteken tartotta ülését fehér lajosné elnökletével az oszt nőbizottsága is, amely összefoglalta a szövetkezeti nőbizottságok munkájának kibontakoztatását elősegítő két és féléves tevékenységet, amiről beszámoló készül az oszt legközelebbi ülésére./mti/

--

bb 65. bemutató az irodalmi színpadon és a madách kamara színházban

1 ntr/ny zs la

1972. november 24.

két jelentős színházi eseményre került sor pénteken este a fővárosban. az irodalmi színpad petőfi sándor születésének 150. évfordulója tiszteletére bemutatta „ az apostol, „ című elbeszélő költemény színpadi változatát takács imre adaptációjában, sári lászló zenéjével. a produkciót huszár klára rendezte, b. barta lászló diszleteinek és meluzsin mária jelmezeinek felhasználásával. a címszerepet oszter sándor alakította. partnerei jancsó adrienne, szentpál mónika, győri franciska, verdes tamás voltak, valamint köllő miklós vezetésével a dominó pantomim együttes.

/folyt köv/
18.35/ny

-47-

NA 1910

bb 65. / bemutató....folyt/ny

a madách kamara színházban ugyancsak pénteken került először színre karinthy ferenc szellemidézés című drámája lengyel györgy rendezésében. a dráma diszleteit fehér miklós, jelmezeit pedig mialkovszky erzsébet tervezte. a főbb szereplők gábor miklós, psota irén, dégi istván, balázsovits lajos, piros ildikó, schütz ila és bálint andrás voltak./mti/

..-

bb 66. felavatták a tiszamenti vegyiművek új kénsavgyárát

vid/kz/ny la

1972. november 24.

a szolnoki tiszamenti vegyiművekben, pénteken felavatták az új kénsavgyárát. ez a vegyiművek negyedik kénsavtermelő üzem. a művelődési házban rendezett ünnepségen megjelent dr. szekér gyula nehézipari miniszter, górnagy sándor nehézipari miniszterhelyettes, tadeusz hanuszek a lengyel népköztársaság budapesti nagykövete, henryk konopaczkí lengyel vegyipari miniszterhelyettes. jelen volt dr. gergely istván, a szolnok megyei pártbizottság első titkára, madarasi attila pénzügyminiszterhelyettes, tóth ferenc a vegyipari dolgozók szakosztályának titkára.

dr. szekér gyula miniszter avató beszédében többek között elmondotta: az új gyár üzembehelyezése után a tiszamenti vegyiművek adja az ország kénsavtermelésének csaknem kilencven százalékát, a hazai szuperfoszfát termelésének pedig mintegy ötven százalékát. az új kénsavgyár létrejött a szocialista nemzetközi munkamegosztás, a baráti szocialista országok között kialakult eredményes gazdasági együttműködés jó példája. ékes bizonyítéka annak, hogy a baráti országok kölcsönös támogatása milyen nagyfontosságú népgazdaságunk fejlesztésében. a kénsavgyár technológiai berendezéseit a lengyel népköztársaság szállította.

a most üzembehelyezett évi kétszáz ezer tonna kapacitású üzem már a második lengyelországban vásárolt kénsavgyár szolnokon. az első százezer tonna évi kapacitású üzem 1964-ben kezdte meg a termelését. idáig az üzem eddigi tapasztalatai kitűnőek.

a magyar-lengyel gazdasági együttműködés az alapja annak is - mondotta a továbbiakban a miniszter - hogy az új kénsavgyárat lengyel kénbázisra építették. hosszulejártu megállapodást kötöttünk a lengyel népköztársasággal kén szállítására. ez az egyezmény jelentős beruházási megtakarítást tesz lehetővé. biztosítja, hogy alacsony önköltséggel állítsuk elő a kénsavat.

/folyt köv/
19.00/ny

-48-

NA 1915

bb 66. / felavatták.....folyt/ny

beszéde után a miniszter kitüntetésekkel adta át az új üzem tervezésében, építésében kitűnt személyeknek. a népköztársaság elnöki tanácsa nevében a munkaéremrend aranyfokozatát nyújtotta át ryszard jedralnak, a zup nysa lengyel gyártóüzem vezérigazgatójának és szimonidész lajosnak, a tiszamenti vegyiművek igazgatójának. a munkaéremrend ezüstfokozatát öten, bronzfokozatát négyen kapták meg. a nehézipar kiváló dolgozója kitüntetésben tizennyolcan, miniszteri dicséretben hatan részesültek. az ünnepséget követően a vendégek megtekintették az új kénsavgyárát./mti/

..-

vbb 67. végetért a szovjet-magyar elméleti tanácskozás

mm/ny zs la

1972. november 24.

hazaérkezett moszkvából az a küldöttség, amely részt vett a november 21-23 -a között rendezett elméleti tanácskozáson. a magyar küldöttséget lakos sándor, az mszmp kb társadalomtudományi intézetének igazgatója, a szovjet küldöttséget a.b. nykolájev, a közgazdaságtudományok doktora, és g.e. glezermann, a filozófiai tudományok doktora, az szkp kb mellett működő társadalomtudományi akadémia rektorhelyettesei vezették. a sokoldalú és mélyrenató eszmecsere keretében foglalkoztak a szocialista érdekvizonyok jellegével, az érdekek egyeztetésének kérdéseivel, valamint az érdekek szerepével a társadalom-és gazdaságirányításban./mti/

..-

bb 68. időjárásjelentés

gg/ny la

1972. november 24.

a meteorológiai intézet jelenti november 24-én, pénteken este 19 órakor:

hidegebb idő

várható időjárás szombat estig: felhőátvonulások, elszór-tan záporral, hózáporral. élénk, helyenként erős északi szél. a széllelkések időnként elérik a viharos fokozatot.

várható legmagasabb nappali hőmérséklet 2-6 fok között./mti/.

..-

19.05/ny

-49-

NA 1920

szereplők figyelmére

a bb 60-as számú hír / nagy részvétel elkísérték utolsó ut-
jára dr. minályi ernőt / 1. folyt. első bekezdésének első so-
rában a szöveg helyesen:

ezt követően dr. kásoy zoltán, a déli evangélikus.../mti/

bb 69. elütötte egy motorvonat

1 ms/gg/ny la

1972. november 24.

tolatás közben a bátaszéki máv állomáson vince lajos alsónyé-
ki segéd munkást, aki figyelmetlenül járkált a sínek között . a
szerencsétlen ember a helyszínen meghalt. a vizsgálat folya-
matban van./mti/

--

bb 70. súlyos szerencsétlenség tiszabercel közelében

1 ms/gg/ny la

1972. november 24.

pénteken tiszabercel és gávavencsellő között egy tehergép-
kocsi nekiütközött egy traileren szállított kotrógép kiálló
részének. a debreceni talajjavító vállalat tulajdonában levő
gépet szállító járművet bata istván balmazújvárosi gépkocsive-
zető vezette. a különleges méretű terhet utvonal-engedély nél-
kül szállította. ráadásul a kotrógép széle 80 centiméterre
átnyult a szembejövő forgalmi sávba, és jelzőlámpa sem volt raj-
ta. a baleset következtében a tehergépkocsi utasai közül polik
mihály 32 éves gávavencsellői segéd munkás a helyszínen, harman
lászló 24 éves balsai segéd munkás a kórházba szállítás köz-
ben meghalt. ladiczki lajos 28 éves balsai és csisztó antal
31 éves gávavencsellői segéd munkás életveszélyesen, blaskó
lajos 23 éves balsai segéd munkás súlyosan, egy további utas pe-
dig könnyebben sérült. a rendőrség bata istvánt előzetes le-
tartóztatásba helyezte./mti/

--

bb 71. közlekedési balesetek

1 ms/gg/ny la

1972. november 24.

a ferenc körút 20-as számú ház előtt egy teherautó halál-
ra gázolta kulcsár mihály 86 éves nagybánhegyesi lakost.

az árpádfejedelem útján szabálytalanul fordult személygép-
kocsijával tirk antal budapesti kisiparos és összeütközött
egy másik személyautóval. súlyos sérüléssel kórházba szállí-
tották.

/folyt köv/

-50-

NA 2022

bb 71. / közlekedési...folyt/ny

az üllői ut 109/c számú ház előtt nem adta meg az elsőb-
séget pálint istván gépkocsivezető és teherautójával elütötte
kiss géza nyugdíjast, aki súlyos sérüléssel került kórházba.
pálint ellen eljárás indult.

szabálytalanul és figyelmetlenül haladt át a kacsón pongrác
ut és az amerikai ut kereszteződésén kalinovits sándor árelem-
ző. egy személygépkocsi elütötte. sérülése szintén súlyos.

a bartók béla ut 7.szám előtt dr. papp lajos szécsényi ál-
latorvos figyelmetlenül indult el személygépkocsijával és össze-
ütközött egy autóbusszal. őt is súlyos sérüléssel szállították
a mentők kórházba.

békéscsaba és doboz között gorbai józsef békéscsabai gép-
kocsivezető figyelmetlenül vezette a 8-as volán autóbusszát,
nekiütközött egy utmenti fának, majd az árokba borult vele.az
utasok közül andó ferenc dobozi gépkocsivezető súlyosan, heten
pedig könnyebben sérültek . a rendőrség vizsgálatot folytat./mti/

--

bb 72. elutazott a csenszlovák népi milícia küldöttsége

fk/ny zs la

1972. november 24.

a csenszlovák népi milícia küldöttsége,- amely rudolf horcic-
nak, a cskp központi bizottsága osztályvezetőjének, a népi mili-
cia országos törzskara főnökének vezetésével tartózkodott ha-
zánkban - pénteken este elutazott budapestről. a küldöttséget
magyarországi látogatása során fogadta pullai árpád, az mszmp
kb titkára. a delegáció tárgyalást folytatott a munkásőrség or-
szágos parancsnoksága vezető munkatársaival a két testület
együttműködésének továbbfejlesztéséről, a fegyverbaráti kapcso-
latok elmélyítéséről.

a delegáció borsod megyében az üzemi munkásörök életével,
tevékenységével ismerkedett. a munkásőrség központi törzs- és
alegységparancsnokképző iskoláján a parancsnokképzés módszereit
tanulmányozta.

a csenszlovák vendégek bucsuztatására a ferihegyi repülő-
téren megjelent papp árpád, az mszmp kb tagja, a munkásőrség
országos parancsnoka, dr. zoltán rabay, a csenszlovák szoci-
alista köztársaság budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvi-
vője és frantisek benko ezredes, katonai és légügyi attasé./mti/

20.18/ny

-51-

NA 2022

ü

bb 73. a collegium musicum

um la

1972. november 24.

nevü csehszlovák együttes, amely klasszikus zenei átdolgozásaival bejárta a világot, a budapesti műszaki egyetem és a kertészeti egyetem klubjának meghívására pénteken budapestre érkezett. az együttes szombat este mutatkozik be a két ifjusági klubban egy-egy koncerten, vasárnap pedig a rádió jazz-hetének nyilvános záródásán szerepel. /mti/

--

bb 74. belföldi híreink jegyzéke 18.00 órától zárásig:

um la

1972. november 24.

63. magyar-csehszlovák megállapodás
64. oszt ülés
65. két budapesti bemutató
66. új kénsavgyár
67. szovjet-magyar elméleti tanácskozás
68. időjárásjelentés
69. elűtötte a motorvonat
70. trailer
71. közlekedési balesetek
72. elutazott a csehszlovák népi milícia küldöttsége
73. collegium musicum
74. hírjegyzék

--

- 52 -

- v e g e -

20.55/um

NA 21 05

MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém utca 5-7. Telefon: 159-490

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h í r e k

1972. november 25.

bb 1. a magyar-szovjet barátság kiemelkedő eseménye

i ni / tm um zs la

1972. november 25.

halász istván, az mti diplomáciai munkatársa
jelenti:

dolgozó népünk testvéri barátsággal, igaz szeretettel köszönti a hazánkba érkező szovjet párt-és kormányküldöttséget, élén leonyid brezsnyev elvtársat, a szovjetunió kommunista pártja központi bizottságának főtákarát. a két ország párt-és állami vezetőinek mostani találkozója a hagyományos magyar-szovjet barátság újabb kiemelkedő eseménye, amelynek jelentőségét még inkább növeli a testvéri nép történetében mérföldkőnek számító nagy eseménynek, a szovjetunió megalakulásának közelgő 50. évfordulója. a találkozó újabb meggyőző bizonyítéka a népeinket összefűző őszinte szövetségi viszonyoknak, amelyben egyaránt kifejezésre jutnak a két ország alapvető nemzeti érdekei, s a szocialista világrendszerhez tartozó országok összeforrottságát, egységét szolgáló törekvések, az internacionalista kötelezettség.

a magyar-szovjet kapcsolatok gyökerei a két ország dolgozó tömegeinek történelmi múltjába, különösen az 1917-es és 1919-es évek hősi küzdelmeibe nyúlnak vissza. e kapcsolatok minőségileg új tartalmat nyertek, amikor a szovjetunió felszabadította hazánkat, s a magyar dolgozó nép kezébe vette sorsának irányítását. munkásosztályunk, dolgozó népünk úgy tekint a szovjetunióra, mint amelynek léte elsőrendű biztosítéka a szocializmus világméretű térhódításának, a népek békéjének, az emberiség haladásának.
/folyt.köv./

- 1 -

NA